



**“Expo promove salud y bienestar 2024” cu bon acogida di comunidad**

**Pagina 5**

Dialuna 14 di October 2024 [www.bondia.com](http://www.bondia.com) Email: [noticia@bondia.com](mailto:noticia@bondia.com) Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,75 Florin

## **Plataforma marino dilanti Malmok a causa preocupacion den comunidad**



**Pagina 2**

- **Geoffrey Wever ta uni partido Futuro como lider y candidato**

**Pagina 2**

- **Parlamentario Berlis: ley di Referendum ta “pa empodera pueblo**

**Pagina 3**

- **LPR kier haci historia cu e prome entrega digital di lista di candidato na Aruba**

**Pagina 6**

## **ACF cu anochi informativo pa residentenan di Bringamosa tocante Lora**



**Pagina 4**

## **Hulanda considerando acuerdo cu Uzbekistan pa deporta Afghanonan rechasa**



**Pagina 9**

## **Colombia: Petro ta ordena bombardeo contra disidentenan di FARC**



**Pagina 10**



## Geoffrey Wever ta uni na partido Futuro como lider y candidato

**Manera a ser informa dia 7 di october ultimo despues di rumornan, partido Raiz a informa tocante e retiro di Geoffrey Wever for di nan organisacion caminda diasabra ultimo mediante un conferencia di prensa e partido FUTURO present'e como lider y candidato nobo riba nan lista caminda pa eleccion 2024.**

Den un declaracion, Gerlien Croes di partido FUTURO a anuncia un "asociacion historico" caminda el a splica cu e union di Wever na e partido ta e vision y pensamiento cu nan a yega na dje y nan ta comparti ta cu "awe nos por bisa oficialmente cu Aruba cu conhuntamente nos ta carga y nos lo lidera di un forma dual e partido FUTURO," el a bisa.

Na mesun tempo el a bisa cu diasabra ultimo den un asamblea general di partido nan a pidi aprobacion di nan miembronan, no solamente nan no a apunta huridicamente Croes como lider di partido pero tambe nan a propone cu politicamente dos persona lo carga e partido aki y oficialmente esey a keda aproba.

"Awe nos ta anuncia na pais Aruba cu FUTURO tin dos lider pa carga e organisacion pero tambe pa lidera e pensamiento y e vision cu pa un proximo eleccion Aruba lo por coresponde na anhelo di



e pueblo aki cu pa hopi aña ta pidi pa un alternativa real y tambe pa tin un tipo di politica na Aruba cu ta profesional di contenido y a base di esaki awe nos a yega na un acuerdo," Croes a sigura.

Croes, cu su experiencia den parlamento, ta continua como lider oficial y legal di FUTURO, mientras cu Wever lo aporta na e liderazgo politico y ehecucion di e vision di partido for di e experiencia obteni den e ambito gubernamental. Hunto, lo guia e partido cu un vision comparti cu tin como obhetivo representa e interes di tur Arubiano y traha na bienestar di e isla, basa riba e idealnan di Bon Gobernacion, Transparencia, Unidad y Representacion.

Di su parti, Wever a splica cu hunto nan lo uni pa por cumpli cu e retonan di pais Aruba tin su dilanti, tres aña

y mey el a drenta den politica cu e pensamiento y vision pa "trece un cambio den politica y mi a hiba e politica na mi forma y bo ta wak cu den union aki dos politico ta reconoce e forma di hiba politica, e forma di respet basa riba contenido. Gerlien hibando un debate hopi fuerte den parlamento riba contenido y a mi haciendo mi trabou como minister pero semper purba di keda obhetivo sin ataca ni un persona cu e meta di hiba Aruba pa dilanti," el a bisa.

El a trece dilanti cu tabatin combersacionnan y reunionnan pa asina ey yega na e union aki cu diasabra ultimo nan a anuncia na comunidad di Aruba "ofreciendo tambe un alternativa pa eleccion 2024, cu un politica diferente, cu retonan importante nos dilanti y solamente ora bo ta enfrenta e retonan aki di un forma profesional basa riba

cifra y conseho, ta e manera con bo por tuma decisionnan corecto cu ta hiba Aruba den un direccion cu ta merece di bay."

Wever a sigura cu e ta spera cu comunidad lo compronde cu pa yega na e decision di retira for di un partido unda el a keda como minister den eleccion anterior, "no ta un decision facil e ta un decision cu ta tuma hopi tempo, di reflexion propio. Tres aña den gobernacion por refleha cu esey ta tuma tempo y den e escenario cu gobierno a bira demisionario, e decision tabata mas dificil.

Diabierna ultimo den conferencia di prensa di prome minister Evelyn Wever-Croes e mandatario a elabora riba e posicion di minister demisionario di Asunto Economico, Sostenibilidad y Comunicacion, Geoffrey Wever,

despues cu el a anuncia su retiro di partido Raiz.

Riba e pregunta di prensa kico ta e status di minister Geoffrey Wever, ken recientemente a retira for di partido di coalicion Raiz, prome minister a expresa cu "honestamente nos a wak su esey ta bin, e no tabata un hende cu tabata mucho contento cu e parlamentarionan di Raiz den kibra nan mes den palabracionnan cu nos a haci y bo tabata weita n'e e momento eynan cu e no tabata mucho contento."

Partijraad di Raiz a pidi Wever pa e keda como minister y esey ta un carta cu prome minister a haya recientemente manera el a sigura, "mi mester un declaracion por escrito di e dos parlamentario, Misha Raymond y Raymon Kanperveen cu nan ta sostene Geoffrey Wever como minister pa Raiz, mas cu e no ta parti di Raiz mas."

Asina mes, el a enfatisa cu e mester haci un distincion den esaki pero cu mester enfoca riba ley, kico ta legalmente e situacion y legalmente e situacion ta cu si tin un hende cu ta minister y e tin sosten di e mayoria den parlamento, e por keda minister.

P'esey tabata importante pa sa di e dos parlamentario di Raiz ta sostene Wever pa Raiz y e ora ey e ta keda como minister.

## Plataforma marino dilanti Malmok a causa preocupacion den comunidad

**Diasabra ultimo riba rednan social, usuarionan a comparti un video na unda por mira e platafor-**

**ma di perforacion marino cu ta ubica hopi cerca di Malmok bashando loke tabata parece un substan-**

**cia scur lo cual a lanta preocupacion pa loke ta trata medio ambiente.**

**Den e post a publica lo siguiente:**

"Vessel Balder (IMO 7710226, MMSI 35472100) nabegando bao di bandera di Panama y desde 1 di october den waf di Aruba, dilanti area costal di Malmok: Bo actividadnan ta legal? Bo ta cumpli cu leynan y tratadonan local y internacional di medio ambiente? #MARPOL #AB-1993no72 (AB1997no34) - NO Polucion di zeta - NO Substancianan likido nocivo - NO Substancianan dañino den formanan paketa - NO Polucion di awa di riool - NO Polucion di sushi - NO Polucion di aire. MarPol ta un esfuerzo mundial pa proteha ecosistemanan marino di polucion causa pa e actividadnan internacional di barco y actividadnan maritimo."

E video a bay viral unda hendenan a cuestiona e ubicacion

hopi cercano di e plataforma aki den awanan di Aruba y hasta activistanan di medio ambiente a bati alarma pa Ministerio Publico.

Ayera diadomingo, minister di Naturalesa y Medio Ambiente, Ursell Arends a publica riba su red social cu "Ayera algun ciudadano preocupa a bati alarma pa un plataforma di perforacion marino cu tabata parece di los algun substancia scur den nos awanan. Ta asina cu Vessel Balder, e plataforma concerni, ta den nos awanan nan pa mantenimiento. E awa cu ta los ta awa pa fria (cooling water). Havenmeester y DSA ta monitoria di cerca. E ta hopi bon pa semper keda atento cu nos medio ambiente y busca informacion corecto pa no drenta den panico," e mandatario a splica.





## Parlamentario Marcos Berlis tocante Ley di Referendum

# “No ta dirigi pa ataca gruponan specifico den comunidad sino algo pa empodera pueblo”

Recientemente, parlamentario di partido Movimiento Electoral di Pueblo (MEP) Marco Berlis, a bin treciendo dilanti informacion tocante introduccion di un ley nobo di referendum den Parlamento di Aruba, cual ta bay ta diseña pa duna pueblo un herment pa participa den decisionnan importante, manera el a sigura.

Den un entrevista cu redactor di Bon Dia Aruba a tene cu Marco Berlis el a declara cu for di aña 1986 Constitucion di Aruba no conoce un referendum, ta existi un caba hancra den Constitucion pero esey ta pa Aruba bira independiente di Hulanda, si e ciudadanonan un dia lo dicidi esey e referedum t'ey pero pa loke ta trata otro temanan “sensitivo” manera cambianan constitucional of institucional, asun-tonan di medio ambiente y



temanan social of cultural, esey no ta existi.

El a splica cu “esaki no ta dirigi pa ataca gruponan specifico den comunidad sino cu ta algo hopi mas grandi, ta algo pa empodera pueblo,” el a

bisa.

Berlis ta señala cu tin ciudadanonan cu ta cuestiona cierto decisionnan di gobernacion “pero pa e mesun motibo ey nos tin eleccion, unda bo ta empodera representantenan di pueblo cu ta controla gobierno, controla presupuesto, cuestiona temanan, kiermen nos tin caba un organo cu ta haci e trabou ey. Pero hopi biaha riba topiconan sensitivo pa pueblo, bo no ta haya e politiconan pa vocifera riba e temanan aki. Nan ta lag'e su so, nan no kier touch e pasobra nan no kier ofende ni un hende. Mi ta kere cu den topiconan aki ta hopi importante pa pueblo por expresa su mes,” el a declara.

Pa por trece esaki dilanti, Berlis a indica cu el a bay sondea y a ripara cu no tin un ley di e forma aki unda el a cuminsa cu e proceso di un ley di referendum cual a dura mas di un aña pa nan por a hink'e den otro, e meta ta pa hancr'e den constitucion “pasobra nos kier pa e bira un derecho fundamental di pueblo, manera Corsou y Sint Maarten tine. Un poco diferente di otro, pero nos a tira un bista riba nan y nos a trata di usa ingredientenan di eynan pa wak kico nos ta pensa cu ta bon pa Aruba. E ta den linea di lo cual tin den Reino caba,” el a sigura.

E ley aki a ser entrega dia 19 di augustus ultimo na Raad van Advies na unda ta permanece na e momentonan aki, Berlis ta spera cu nan por hay'e pronto back pa nan por haya conseho y e ley por sigui su caminda “naturalmente no lo keda cla cu full e trayecto cu

tin mester prome cu eleccion, nos no tabata sa cu eleccion ta bay bin asina lihe, pasobra mi speransa tabata ta pa prome cu eleccion nos por a trat'e den un reunion publico.

Pa politiconan trece su comentarionan of si algun lo kier haci cambio, nos mente ta habri pa dialoga, pa cambianan y mi ta kere cu e ta importante pa e tin e input di otro coleganan tambe,” Berlis a declara.

Pa loke ta trata beneficiacion y impacto di e ley di referendum Berlis a informa lo siguiente:

1. Participacion directo: E pueblo lo por expresa nan opinion directamente riba temanan crucial, creando un conexion mas fuerte entre gobernacion y ciudadanonan.
2. Transparencia: E proceso di referendum ta stimula un debate publico mas amplio y informativo, loke ta resulta den un toma di decision mas transparente.
3. Responsabilidad: Politiconan lo mester ta mas atento na e deseonan di pueblo, sabiendo cu cierto decisionnan por ser sometida na un voto popular.
4. Educacion civico: Referendumnan ta stimula ciudadanonan pa informan nan mes miho riba asun-tonan nacional, elevando e nivel di conocimiento politico den comunidad.
5. Legitimidad: Decisionnan tuma via referendum tin un nivel halto di legitimidad, ya cu nan ta refleha directamente e boluntad di pueblo.

Berlis tambe a papia tocante e proceso di e ley cual nan kier logra hancr'e den constitucion pa e bira un derecho fundamental, siguiendamente mester traha un Landsverordening unda eynan lo especifica tur e detaye di con e referendum lo tuma luga.

“E ta bay tuma luga mas tanto manera un eleccion normal, cu e mesun set up, mi tin algun ideanan y sugerencia con esey lo por tuma luga. E structura ta bay ta cu e mesun urnanan, diferente localidad y districtonan. Tambe lo sinta cu diferente stakeholders y coleganan cu lo ta interesa pa participa y duna feedback pa esaki cristalisa.”

Por ehemplo algun hende a bisa Berlis pa hacie na momento di eleccion, “pero esey no ta e idea, den eleccion bo ta dicidiendo caba, mi idea e ora ey ta pa hacie maximo dos biaha den un termino di gobernacion. E ora ey bo ta bisa cu e ciudadano tin mas oportunidad pa vocifera ora cu tin temanan relevante,” el a bisa.

Berlis a conta cu na momento cu a introduci e ley aki el a ripara cu si tabatin reaccion di algun di su coleganan den parlamento, “reaccion di mi coleganan di Raiz den preguntanan y tambe cosnan cu a wordo buta riba social media, cu nan ta preocupa cu referedum lo por cambia e constitucion den articulo 1. Mi ta hopi asombra cu nan tin huristanan y hendenan hopi capaz den analisa un ley, esaki ta un referendum consultivo, bo tin cu consulta cu pueblo, no ta un referedum cu bo ta obliga pa haci e cambianan, nos ta consulta pueblo.”

Den su opinion, e argumento ey cu e instrumento aki por ser usa contra constitucion of cambio, e no ta bay ta automatico y si den caso pueblo no por dicidi, “e ora ey dunando e pueblo e derecho di bisa cu kier cambianan, a mi ta haya cu nan pensamiento ta extremo y siendo cu ta un referedum consultivo e ta papia pa su mes y no ta impacta ni forsa un cambio directamente den sentido cu automaticamente, sino e ta keda e ora ey, despues cu a vocifera. Tampoco e no ta bay cambia libertad di expresion of di religion pasobra esey no ta make sense. Esey ta mi opinion.” Berlis a finalisa.





## Aruba Conservation Foundation ta tene anochi informativo pa residentenan di Bringamosa

**Recientemente, Aruba Conservation Foundation a tene un anochi informativo pa residentenan di Bringamosa, como cu ta e bisiñanan mas cera di Parke Nacional Arikok, tocante nan residentenan special: e Lora.**

Como bisiñanan cerca di Parke Nacional Arikok, e residentenan di Bringamosa tabatin e privilegio pa ta un di e promenanan pa mira e Lora bula den libertad, como cu e Lora a cuminsa gara confiansa y explora pafo di areanan di naturalesa protegi.

E anochi informativo tabata presenta pa Research & Conservation Manager di ACF, Giancarlo 'Gian' Nunes y nan Terrestrial Biodiversity Conservation Ranger, Roger Solagnier y tabata yena cu informacion valioso y un compromiso colectivo pa preserva e Lora.

Segun e organisacion a comparti riba nan pagina di Facebook, durante e anochi a comparti e trayectoria increibel di e Lora, for di nan yegada inespera te cu nan reintroduccion den Aruba su naturalesa despues di tabata extinto pa mas cu 70 aña.

Residentenan tambe a siña con pa comporta nan mes ora di tende of mira e Lora, y a siña mas tocante plannan continuo pa mehora e Lora su habitat. Como un muestra di nos aprecio, nos a regala diferente mata di fruta na e comunidad pa planta den nan hardin, creando mas fuente di cuminda pa e Lora y otro especienan. ACF a splica cu algun di e cumindanan cu e Lora ta gosa di come ta cadushi, fruta di cadushi, mata di yuwana, bonchi di mata di hubada, seida y mucho mas.



### Reintroduccion di Lora na Aruba

E storia di reintroduccion di Lora na Aruba ta cuminsa na augustus di 2022, tempo cu un boto cu a drenta di manera ilegal na Aruba cu varios tipo di bestia salvahe a duna inicio na un bunita proyecto, unda na januari a introduci 25 Lora den naturalesa, di cual ta monitorean 17.

Den un combersacion juli ultimo cu Natasha Silva, ken ta fungi como Chief Conservation Officer di Aruba Conservation Foundation (ACF), el a conta na Bon Dia Aruba cu e boto aki a yega Aruba cu macaco, colebra y 33 lora chikito. Te ainda nan no tin conocimiento di na unda especificamente e loranan a bin, posiblemente

mento cu nan bira un especie den extincion, ta Loranan cu ta teenager.

ACF ta traha conhuntamente cu personal specialisa den esaki, manera World Parrot Trust unda un boluntario a bin Aruba for di Mexico pa yuda nan cu e Loranan y Stichting Vogelpark Avifauna, cual tin hopi experiencia cu proyectonan asina.

Pa por monitoria nan, tin un especie di banchi y no chip, pa motibo cu chip ta algo hopi científico pa haci y algo por bay robes, segun Silva ta indica. "E Loranan aki tin un banchi of renchi cu un number y cu color, asina cada Lora tin su mesun number y su color." Ademá, a informa cu nan tin personal boluntario cu ta sigui nan pa haya sa unda e Loranan ta y kico nan ta haci.

Awor cu e grupo cu nan tin den libertad, Silva a comenta cu nan ta wak con e Loranan ta desaroya cu e menasanan cu tin na Aruba.

Un pregunta cu e organisacion ta sigura nan ta ricibi frecuentemente, ta tocante e menasa di boa, cu residentenan tin miedo por tin impacto riba e poblacion di Lora.

ACF ta splica cu e boa ta un especie no nativo na Aruba y ta keda un menasa cu ta imposible di elimina door di nan poblacion enorme na Aruba y nan habilidad di reproduci exitosamente. Sinembargo, ACF ta aclaria cu investigacion a demostra cu e boa ya no ta reproduci mesun hopi mas den areanan di naturalesa protegi y mas bien ta reproduci den areanan urbano, cu tin hopi mas disponibilidad di cuminda pa nan.

ACF lo continua cu su accion di maneho pa cu especienan invasivo y lo elimina cualkier boa cu ser encontra den areanan di naturalesa protegi y sigur den areanan unda cu a laga e Lora liber, pa asina purba reduci e impacto riba e Lora. "Nos ta encurasha ciudadanonan tambe pa si encontra un Boa, elimine, of yama nos pa asina nos manda un hende buskele." E peligro di cacho cu pushi ta hopi mas grandi cu e boa, segun AFC.

Ademá, ACF ta indica cu e preocupacion di mas grandi ta hende cu por gara e Lora. "Hendenan ta e menasa mas grandi, nan por dal e Loranan cu algo, por ta un auto si nan ta wak riba caminda y e Loranan no sa con pa reacciona cu trafico, pa hopi parha e ta difícil ora un auto ta biniendo pa nan sa con lihe nan tin cu hala na banda na tempo y tin biaha esey ta bay fout. Mester ta cauteloso den trafico ora ta wak un Lora riba caminda," Silva a menciona.

Mascotanan cu ta den naturalesa ehemplo pushi y cacho tambe ta menasa, ora e Loranan ta bishita e curanan di e cas, mester percura pa e pushi of cacho no gara nan "nos ta spera e hende por tin compasion ora e Lora come fruta di e mata di fruta tambe."

Aruba Conservation Foundation ta pidi na comunidad pa na momento di wak un Lora reporta esey na e siguiente number di Whatsapp: 592.4476. Den e mensahe por indica e bario of e area na unda a wak e Lora, por manda un GPS location y si ta posibel un potret, teniendo un distancia considerabel, esey tambe por yuda miho.



di Venezuela. E 33 parha aki a bin de condicionnan deplorable. Den e proceso di e rescate algun di nan a muri par di dia despues y a logra salba 25 di nan, e mesun 25 cu a logra reintroduci na januari di e aña aki.

"Nan ta bayendo super bon," mas di loke nan a spera, nan a cuminsa wak si nan ta formando pareha of nan ta "hunga cu otro," pero nan no por reproduci te cu ora nan tin 4 pa 5 aña. Awor nan ta bay haci dos aña segun Silva a bisa.

Loke nan ta mira ta cu Lora ta bestianan inteligente cu tin basta tempo pa nan desaroya cierto manera di comportamiento. Nan mester siña nan mes pasobra na Aruba no tin Loranan adulto cu por a siña nan. Esaki ta e prome poblacion den naturalesa for di mo-





**Editor**  
Caribbean Speed Printers N.V.  
Aruba Bank N.V. Acc. #332668  
Caribbean Mercantile Bank N.V.  
Acc. #23951903  
RBC Royal Bank Acc. #13307728

**Operations Manager**

Mariette Engelhart

**Redaccion**  
noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)  
Angenette Figueroa (closer editor)  
Leo Maduro  
Andreina Morillo  
Raisa Montilla  
Oriana Geerman

**Ehecutivo di Benta**  
sulaika.croes@cspnv.com

Sulaika Croes

**Aviso y Arte**

Sandra Loefstop

Lisa Tromp

**Departamento Digital**

Juan Luis Pinto

**Administracion**  
accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

**Distribucion**

Jenny Kelly

**Coleccion**

Evelinda de Cuba - Tromp

**Pre Press**

Luis Fernando Arenas (Hefe)  
Pablo Libre

**Press**

Roland Schenker (Hefe)  
Omar Ramirez  
Martin Boekhoudt  
Francis Dirksz

**Colaboracion**

Associated Press  
Ret Karibense  
Data Key

**Afiliacion**

Sociedad Interamerica  
di Prensa (SIP)

**DIRECCION**

Adres: Weststraat #22  
Tel: 582-7800  
Email: noticia@bondia.com  
aviso@bondia.com  
info@bondia.com  
Website: www.bondia.com  
Facebook: @bondianoticia  
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.

## “Expo Promove Salud y Bienestar 2024” cu bon acogida di comunidad



Ayera diadomingo a tuma luga e di tres edicion di “Expo promove salud y bienestar 2024” caminda un publico grandi a asisti na Renaissance Convention Center pa asina ey presencia e charlanan y espacio nan informativo cu Departamento di Salud Publico (DVG) hunto cu Plataforma di Promocion di Salud y Ministerio di Salud Publico a organisa pa e dia aki.



Jurette Croes ken ta fungi como PR di DVG a señala na Bon Dia Aruba cu esaki ta e di tres expo salud cu nan ta organisa y e aña aki nan a enfoca riba e topico di obesidad.

“E acogida di e publico asistente tabata hopi bon, na momento cu nos a habri 10or comunidad a acudi y mi a wak cu algun luganan tabata basta yen, personanan buscando informacion di mas di 28 diferente instancia, fundacion y organizacion,” el a bisa.

Tambe tabatin hendenan y hasta muchanan cu a involucra nan mes den e parti di jeugdgezondheidszorg di DVG e cual nan a decor’e di e movie Inside Out, mayornan y mucha a haya e oportunidad di pesa, midi y wak ki tipo di alimentonan ta mas saludabel y na final nan tabata haya e pregunta “con bo ta sinti awe?”

Pa e publico di mas adulto a pone un muestra di diferente tipo di alcohol y cuanto calorìa nan ta representa pa e con-



sumidor, tambe tabatin actividad di otro instancia manera chequeo di wowonan y institutonan manera EPI y tabata splica esnan mas hoben tocante e estudio pa bira enfermero.

Dahariana Everts di departamento di Health Promotion a bisa, cu tur aña hunto cu DVG y Ministerio di Salud ta haci un expo di salud dedica na diferente tema unda e aña aki nan tema ta “Ban papia di obesidad” en conexion cu e resultadonan di STEPS 2023 den e parti di nutricion y obesidad di hende.

Teniendo na cuenta esaki, nan tabatin no solamente den expo aki sino tambe nan a zorg pa dedica e fin di siman ey na salud, diferente organizacion a bay haci testnan gratis loke ta nifica cu comunidad a topa cu algun miembronan di DVG na supermercadonan pa promove salud.

Como parti di e actividadnan, den esaki tambe tabatin un caminata di Stichting BOB cu awor ta yama Fundacion ABO e cual cuminsa 6or di mainta.

Pa loke ta trata obesidad, nan a duna diferente charla dedica riba e resultado di STEPS riba obesidad, otronan di dokternan specialista di Hospital Dr. Horacio Oduber cu a papia dia di casonan di diabetes y prevencion, proceso di cirugia ora un hende ta obeso y kico e metodo ey ta nifica, e cambio di bida cu e persona mester tin y di ultimo un charla di Dr. Franca e cual ta un specialista cu lo papia di prevencion di cancer di colon.

IBiSA tambe tabata presente cu nan actividadnan fisico pa adultonan y esnan mas chikito, informacion di con un persona por mantene su mes cu un peso saludabel, igualmente algun publico asistente a controla su peso unda na final e persona a haya un consejo si ta obeso of no y kico ta e pasonan cu lo por tuma pa ta mas saludabel.







**Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki**

**Afl. 1.850.000,-**

Obtenibel na cualkier rebendedo di Lotto. sorteo ta diaranson anochi 7:45 pm



**Jackpot di Afl. 1.650.000,- a bay bek den jackpot di Lotto 5**  
*Sorteo ta diaranson awo*



**E jackpot miyonario di Lotto 5 di fecha 13 di juli no a wordo cobra dentro di e 90 dianan y a caduca. Pa es motibo e jackpot di 1 miyon 650 mil florin ta wordo poni bek den e pot di Lotto 5! E jackpot di Lotto 5 pa diaranson 16 di october lo a bira 200 mil florin, pero awo e lo bira un total di 1 miyon 850 mil florin!**

Lotto 5 ta costa solamente 4 florin pa ticket y bo por combina bo 5 numbernan for di 01 te cu 35, si bo no sa cua numbernan pa kies, bo ta puntra bo rebendedor pa un loco y asina bo ta den wega pa bira e siguiente miyonario y gana e jackpot di 1 miyon 850 mil florin cu Lotto 5.

Corda busca bo Lotto 5 trempa, pa asina bo no keda afo di e sorteo miyonario di diaranson awo cu Lotto, e Loteria di Aruba. Tambe Lotto ta ofresebo e opcion pa por cumpra bo weganan di Lotto Online, kiermen si bo no tin chens pa sali cumpra bo weganan preferi di Lotto, bo por cumpre for di bo smart phone, tablet of bo computer!

Si ainda bo no tin un cuenta di Lotto Online, bishita [www.lottoaruba.com](http://www.lottoaruba.com), traha bo cuenta di hungado y asina cu bo wordo aproba, bo por cuminsa hunga Lotto online tambe!

Sorteo di Lotto 5 ta hunga diaranson awo pa 7.45PM y por cumpra bo ticket na bo rebendedor faborito desde awe caba te cu diaranson 7.30PM.

Lotto, E Loteria di Aruba tin diferente wega, Catochi, Big 4, 1-OFF, Zodiac, Wega di Number di Korsou di Lotto, Lucky 3, Multi-X, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega y cu su Mega Plus, y e diferente weganan di Raspa y Gana y Instacash. Tambe lo por hunga Lotto Online door di bishita: [bit.ly/3oIz5K9](http://bit.ly/3oIz5K9) pa por registra. Cumprando Lotto bo ta contribui na deporte riba nos isla. E meta ta pa organisa loteria, cambia bida di su hungadonan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio.

## Segun Prome Minister Evelyn Wever-Croes (MEP): Gobierno no ta y no lo mete nunca den asuntonan di Ministerio Publico

**Durante conferencia di prensa di Gobierno di Aruba diabierna ultimo, a puntra Prome Minister Evelyn Wever-Croes, relaciona na e detencion di un miembro di prensa, si en realidad Gobierno lo tabatin influencia riba esaki detencion aki.**

Basa riba e pregunta aki, Prome Minister a indica cu esaki ta un tema cu su persona a bin ta wordo tilda p'e na varios ocasion, bisando cu e ta mete den Ministerio Publico (OM). E mandatario a indica cu su persona ni Gabinete Wever-Croes, no ta, y no lo por mete den asuntonan di OM, mirando cu OM ta un entidad autonomo y independiente.

Pa ilustra esaki, Prome Minister a duna un ehempel di e caso di Glenbert Croes, na unda cu Glenbert no a ricibi e mesun trato cu tempo Marisol Lopez-Tromp a bira sospechoso di



husticia na Juni 2021 den porta di eleccion. Na niun momento nan a bati na Marisol su porta cu arma, lant'e for di soño pa deten'e. Sino nan a yam'e na telefon pe bay bebe un "koffie" cerca nan. Prome Minister a expresa cu si di berdad e por a mete den e asuntonan di OM, hamas e lo a permiti nan duna Glenbert Croes e trato cu nan a dun'e.

Otro ehempel ta e detencion di su mesun yiu homber cu

tabata na un restaurant comiendo cu famia. Aki ta unda casa di Gerlien Croes ta drenta, dal su yiu homber di patras y corta su otro yiu cu glas. Na e ocasion aki, husticia ta detene su yiu homber y no esun cu a bin ocasiona e problema. Esaki ta un muestra sigur cu Prome Minister no por y no ta mete den asuntonan di OM, pasobra si esaki tabata e caso, hamas e lo a permiti nan trata su yiu di e manera aki.

"Manera mi a bisa semper, Ministerio Publico ta un entidad independiente, y nan ta encarga cu nan investigacionnan. Nan ta dicidi ki ora y na unda investigacion y detencion ta wordo haci. Gobierno nunca a mete y no lo mete den Ministerio Publico, y ta duna nan tur espacio pa haci nan investigacion manera mester ta, pa asina husticia prevalece", Prome Minister a expresa.

## LPR kier haci historia cu e prome entrega digital di lista di candidato na Aruba

**Den un paso pionero pa democracia di Aruba, Lucha pa Reforma (LPR) a anuncia cu e lo ta e prome partido den historia di Aruba cu lo entrega su lista di candidatoan totalmente digital dia 18 di october 2024. E hecho aki, cu ta posibel segun articulo 16, inciso 2 di Ordenansa di Eleccion, ta reafirma e compromiso di LPR cu reforma, progreso y innovacion den e proceso politico.**

E partido a scoge conscientemente pa e ruta digital como un paso simbolico pa un proceso di eleccion mas moderno y mas eficiente. Segun e partido a bisa den un comunicado di prensa, cu e uso di e opcion pa entrega di forma electronico, LPR ta manda un mensahe cla: e momento a yega pa stop di haci comosifuera cu politica



ta un cuestion di ta fiel na un color of un cuestion di popularidad. Aruba mester los di politica tradicional y busca un manera realmente nobo di traha. E iniciativa aki ta cuadra cu nos deseo pa mas transparencia, innovacion y un futuro dinamico pa Aruba.

Lider di partido, Rycondo Nascimento, a subraya e importancia di e decision aki: "Awe nos ta muestra cu renovacion ta posibel ora nos tin curashi pa scoge diferente. LPR

ta dedica na nabega un rumbo nobo pa un gobernacion mas eficiente y un mañan miho pa tur ciudadano. E entrega digital aki ta solamente e culminamento di nos vision pa yuda Aruba drenta un futuro mas profesional y prospero."

Cu e paso aki LPR ta enfatisa cu no solamente ta importa loke nos ta haci, sino tambe e manera nos ta haci innovacion y eficiencia ta fundamental den filosofia di e partido. Entrega digital di lista di candidatoan ta un reflejo concreto di e filosofia aki. E proceso aki, cu lo tuma luga cu transparencia total y respetando Consejo Electoral, ta marca un paso nobo pa logra un proceso electoral mas lihe y eficiente.

LPR ta invita otro partidonan pa tuma e mesun direccion y ta keda habri pa dialogo pa continua modernizacion di nos sistema politico.



## Bacteria E. coli haya den awa potabel na Limburg; mas di 13,000 hogar afecta

(NLTimes) - Compania di awa potabel Waterleiding Maatschappij Limburg (WML) ta conesha e residentenan di Venray y e area alrededor di Noord-Limburg pa herbe nan awa potabel pa 3 minuut e fin di siman aki. Durante evaluacion, e compania di awa potabel a descubri un contaminacion chikito di e awa cu e bacteria E. coli.

E conseho pa herbe e awa a ser emiti diabierna y ta aplica na alrededor di 13,750 hogar den partinan di e municipalidat di Venray, Bergen y Horst aan de Maas. WML ta papia di un nivel di concentracion di bacteria abao pero no kier tuma ningun riesgo pa e salud di su clientenan. "Personanan cu un resistencia limita por experiencia kehonan gastro-intestinal," WML a splica.

E compania proveedor di awa



potabel ta conseha clientenan na Grubbenvorst y e area alrededor pa herbe nan awa pa por lo menos 3 minuut prome cu bebe of usa esaki.

E conseho di herbe awa ta aplica na awa usa pa bebe, pa

cria y pa mascotanan, pa skeiro djente y pa cushina entre otro. Awa pa baña, limpia of laba algo no mester di herbe.

WML a anticipa cu por lo menos pa fin di siman e conseho tabata di keda na vigor.

Di mesun manera, alrededor di 2,000 hogar na Purmerend a ricibi tambe peticion di e compania di awa potabel PWN pa herbe nan awa pa 3 minuut como un medida di precaucion. E motibo pa esa-

ki ta un tubo di awa cu tin un leak y a laga partinan di e municipalidadnan Purmerend y Wormerland sin of cu tiki awa desde diaranson mainta.

E leak aki a keda repara for di diahuebs anochi te cu diabierna, sinembargo PWN te ainda mester chec si e awa ta completamente safe. E resultado di e investigacion aki lo ta disponibel diasabra.

"E reparacion di emergencia tabata uno exitoso, pero ora cu bo traha cu tubo, bo no por garantisar cu algo a drenta e tubonan," vocero di e compania di awa a splica. Te ora cu e resultadonan di e inspeccion keda conoci, e recomendacion di precaucion pa herbe e awa lo aplica. E conseho aki ta aplica na awa usa pa skeiro djente, cushina, laba fruta of berdura y pa mascotanan."

## Mali su teatro tradicional ta duna pashentnan psiquiatrico e escenario

(AP) - Den patio di e departamento psiquiatrico den Mali su capital, un grupo chikito di pashent ta actua escenan di un disputa di pueblo bao ritmo di djembe, un drum tradicional West Africano.

Un pashent, Mamadou Diarra, ta bisa otro den e idioma Bambara, "bo no sa nada! Djis coy kens!"

Ambos ta smile cu otro, y Diarra ta baila mientras e ta sigui lansa insulto contra su compañero.

E grupo ta tumando parti den Koteba, un forma tradicional di teatro practica pa Mali su grupo etnico mas grandi, e Bambara. E ta mescla actuacion, cantamento y bailamento y usualmente ta haci den pueblonan como un outlet pa maneha nan problemanan y como un espacio habri pa satira.

Pero aki na Point G, un di e hospitalnan mas grandi, un di e hospitalnan mas grandi na Bamako, koteba tambe ta un manera di ofrece sosten y un sentido di comunidad na personanan cu ta ricibiendo cuido psiquiatrico.

Mali tin menos di 50 profesional cu ta traha cu salud mental pa un poblacion di mas di 20 miyon persona, segun un rapport di 2022 di World Health Organization.



Personanan cu malesa mental hopi biaha ta keda sin tratamiento y ta exclui for di sociedad.

Aunke e uso di koteba como un forma di terapia no a ser formalmente studia, Souleymane Coulibaly, un psicologo clinico na Point G Hospital, a bisa cu e forma tradicional di teatro ta unicamente posiciona pa yuda hende den e departamento psiquiatrico traha riba nan problemanan.

"Pashentnan cu atende koteba ta sali for di e hospital mas lihe compara cu esnan cu ta nenga atende e sesion di teatro," el a comenta. Den e patio, Diarra tabata e strea y otro pashentnan tabata uni mientras e tabata papia. "Nunca mi a haci ningun tipo di teatro an-

tes. Nunca mi a baila. Pero asina cu mi a cuminsa, Dios a duna mi e conocimiento pa e cosnan aki," el a expresa.

Adama Bagayoko, e director di e trupa di teatro bishitante, a bisa cu e presentacionnan semanal na Point G ta un espacio poco comun unda e pashentnan ta sinti scucha y respeta. "Nos ta papia cu otro, nos ta bala cu otro y nos ta hari cu otro," Bagayoko a splica. "Pa yega na un hende ta demostra cu nos ta igual, pa tende otro ta demostra cu nan ta importante y cu loke nan ta bisa ta importante."

Bagayoko tabata forma parti id un trupa cu a hiba koteba na Point G su departamento psiquiatrico den 1983, mirando cu e empleadonan di salud

mental tabata busca un manera pa usa Mali su practicanan cultural como un manera pa yuda e personanan ricibiendo cuido psiquiatrico.

E prome presentacion tabata asina efectivo cu e pashentnan tabata puntra e dokter-

nan si e actornan por bolbe back e siguiente dia, el a bisa. Pashentnan y actornan ta reuniendo pa presentacionnan di koteba tur diabierna desde e tempo aki.

E presentacionnan koteba na Point G ta tuma luga den 3 fase, Bagayoko a bisa. Prome, e trupa ta toca cantica pa invita pashentnan den e patio. Despues e trupa ta puntra cua ta e topico of tema di e presentacion di dia. Despues di e presentacion, nan ta sinta den un circulo y ta duna e vloer na pashentnan cu tin deseo di papia of participa.

Pa motibo cu e pashentnan ta sinti confortabel, hopi biaha nan ta conta e actornan detaye tocante nan biba cu nan no ta confortabel pa comparti cu nan famia of dokternan, cual por yuda e dokternan yega e centro di cualkier problema cu nan por ta lidiando cune, Bagayoko a declara.







(AP) - E ta posibel cu potretnan of imagennan usa den business card di polis a keda horta den e hack recién di sistema di polis. E no ta algo cu ta

## Hulanda: A horta potret di perfil di polis den hack masivo cu a afecta tur oficial

**100% sigur, y lo ta e caso solamente cu un seccion di oficialnan di polis, segun polis a reporta diaranson.**

Hefe di polis Janny Knol ya caba a informa e oficialnan di polis. Anteriormente e luna aki, e tabata reporta caba cu e ta hopi probabel cu otro pais ta responsabel pa e hack con-

tra polis. Esaki a keda declara pa e servicionan di inteligencia y seguridad. Detayenan di contacto a ser horta, incluyendo nomber, email y number di telefon.

E pais cu probablemente ta tras di e hack te ainda no a ser nombra. E servicio di inteligencia AIVD y MIVD tin tempo ta adverti caba to-

cante posibel atakenan cibernetico di otro paisnan manera China, Iran y Rusia, cual tin tempo caba envolvi den controversia ademas di conflicto, den cual Hulanda ta hunga un rol na nivel di sosten cu ta brinda di un manera of otro na e paisnan involucra den e conflicto tambe manera Israel y Ucrania.

## Hulanda: Arma di candela haya den locker di mucha di 15 aña na scol

(NLTimes) - Un arma di candela a ser haya den estudiante di 15 aña su locker na scol secundario den Capelle aan de IJssel diahuebs mainta. E mucha homber a keda deteni, y e arma di candela confisca segun loke polis a reporta.

Polis awo lo investiga di unda e arma a bini y con e mucha a obtene esaki. E arma a ser haya durante un buskeda aleatorio di e lockernan. Algo cu ta ser haci di acuerdo cu e Safe School Covenant cu a conclui entre e scolnan, e municipalidad y polis cu e meta di garantisa e seguridad y empleadonan den y alrededor di e scolnan.

Oficialnan tin tempo ta haci buskeda aleatorio y sin avisa na lockernan di scol pa añanan caba. "Esaki hopi biaha ta tuma luga den colaboracion entre e scolnan y oficialnan di polis local," polis a conta RTL Nieuws un tempo atras. Hopi biaha, e lockernan ta ser revisa a causa di un situacion sospechoso.

E no a keda anuncia na cua scol di Capelle aan den IJssel eesaki a sosode. Scolnan tambe a dicidi di haci un buskeda den locker sin e ayudo di polis.



## Corsou: IMF ta haci auditoria di Departamento di Impuesto

(CuraçaoChronicle) - Un ekipo di 4 auditor for di Fondo Monetario Internacional (IMF) a cuminsa

un auditoria di Corsou su departamento di impuesto e siman aki, despues di un peticion di Minister di

Finanzas, Javier Silvania.

Segun e minister, esfuersonan significante a ser haci du-

rante e ultimo 3 aña pa mehora e servicionan di e autoridad di impuesto y mehora cumplimiento di impuesto.

IMF su auditoria tin e meta di evalua e progreso haci desde aña 2021 y ta identifica areanan cu te ainda tin mester di mehoracion.

E auditoria aki lo evalua varios area cu ta considera clave, incluyendo e registracion di e pagadonan di impuesto, maneho di riesgo relaciona cu e cumplimiento di impuesto y operacionnan, sosten pa cumplimiento voluntario, yena formularionan di impuesto na tempo, pago na tempo di e impuesto cu debe, maneho di ganashi eficiente y transparencia y responsabilidad.

Mientras ta admiti cu e meta final y principal te ainda no a ser logra, e departamento di impuesto ta mira e auditoria aki como un "rapport di progreso," segun Minister Silvania.

E resultadonan aki lo yuda guia esfuersonan den futuro pa sigui mehora e prestacion y eficiencia di Corsou su sistema di impuesto.





## Hulanda considerando acuerdo cu Uzbekistan pa deporta solicitantenan di asilo Afghano rechasa

(NLTimes) – Gobierno Hulandes ta examinando si por persuadi Uzbekistan pa acepta solicitantenan di asilo rechasa. Alemania recientemente a yega na un acuerdo cu Uzbekistan cu por manda solicitantenan di asilo Afghano na e pais bisiña.

“Na e momento aki, e Gabinete ta examinando e grado na cual por haci acuerdo cu Uzbekistan,” segun minister di Asilo, Marjolein Faber a bisa den Tweede Kamer di aranson. E minister di PVV no kier a bisa mas tocante esaki, ni na ki momento e lo por reporta mas. Esaki “tin biaha” ta “discusionnan hopi inicial, apenas exploracionnan,” y esakinan no ta beneficia di ap-



ertura, Faber a bisa.

Ya cu solicitantenan di asilo cu a exhausta tur remedi legal, specialmente solicitantenan criminal, hopi biaha no ta bon bini na nan paisnan di origen, Hulanda y otro paisnan Europeo ta buscando otro maneranan pa manda back pa años. E paisnan aki ta particularmente menos inclina pa acepta Afghanonan rechasa, ya cu hopi biaha no tin laso oficial cu e pais desde cu Taliban a tuma poder. Pa e motibo aki Alemania kier manda nan back via Uzbekistan. E dos pais aki a yega na un acuerdo riba esaki luna pasa, a cambio di admision di trahadornan migrante Uzbeko y ayudo pa desaroyo, entre otro.

## Hulanda ta condena atake contra mision di paz di ONU na Libanon

(NLTimes) – Hulanda ta entre e 40 pais cu a condena e atakenan recien contra e mision di paz di ONU na sur di Libanon, UNIFIL. Den un declaracion publica diasabra, e paisnan a declara cu e bombardeo “mester stop inmediatamente y investiga adecuadamente.”

“Nos ta haci un yamado riba e partidonan den e conflicto pa respeta UNIFIL y garantiza e seguridad di su personal na tur momento pa asina por continua su trabao pa paz y estabilidad na Libanon y e region,” ta bisa den e declaracion. Esaki a keda prepara riba iniciativa di Polonia, y



firma inicialmente pa 34 pais. Un tiki despues, seis otro pais a join.

Minister di Defensa Hulandes, Ruben Brekelmans a comparti e declaracion conhunto riba X, agregando: “E

seguridad di nos personal militar den e misionnan di ONU na Libanon (como tambe na Israel y e teritorionan Palestino) mester keda respeta. Tur hende mester cumpli cu acuerdonan inter-

nacional.”

Minister di Exterior, Caspar Veldkamp tambe a comparti riba rednan social cu Hulanda ta para pa proteccion di e Forsa Interino di Na-

cionnan Uni na Libanon. “E seguridad di e mision di paz di ONU mester keda respeta. E ta crucial pa logra un alto al fuego na Libanon y pa implementa Resolucionnan d Consejo di Seguridad di ONU number 1701 y 1559,” el a skirbi riba X.

Cinco helmet blauw (personal di paz di ONU) a resulta herida den dos dia di atake Israeli riba basenan di UNIFIL na sur di Libanon. Israel kier pa e mision di paz bandona e area, of al menos no tuma posicion dentro di cinco kilometer for di frontera Israeli. E pais ta den ofensiva contra e movimiento militante terorista Hezbollah.

## PwC Nederland ta descubri fraude cu examen

(NLTimes) – Na PwC na Hulanda a comete fraude cu examen, segun e compania di accounting y consultancy a reporta den su rapport anual pa 2023 y 2024. Anteriormente, fraude cu test a keda descubri na compañero di industria Deloitte y KPMG, entre otro.

E fraude cu examen a consisti di accountantnan compartiendo respuesta riba testnan obligatorio, algo cu no ta permiti. “Nos sa cu e comportamiento aki ta contrario na e integridad y confiansa

cu mester forma e base di nos negoshi, y nos ta determina pa combati e problema aki profundamente,” PwC a skirbi den e rapport anual.

Segun PwC, ainda no por determina e grado di e fraude, ya cu e investigacion ainda ta andando. Autoridad Hulandes pa Mercado Financiero (AFM) a pidi tur compania mayor di accounting pa haci un investigacion asina. E estudio na PwC, cu ta cubri e periodo di juli 2017 te oktober 2023, ta spera di keda completa den e proximo año financiero. E año financiero

en cuestion ta core te fin di juni 2025.

PwC a tuma medida contra fraude di examen. Por ehemplo, e compania di accounting a prepara un codigo di conducta y a converti algun curso di e-learning den reunionnan fisico den grupo. Ademá, PwC ta tene empleadonanc u comete fraude di examen responsable. Ta hacie esaki, por ehemplo, usnaod combersacionnan “correctivo” y warning por escrito. Sancion financiero, perdida di posicion of retiro for di e compania tambe ta parti di e



medidanen.

Resultadonan inicial di e investigacion riba fraude cu examen na KPMG a revela cu mas cu cien empleado a comparti contesta di test obligatorio cada año. Pa e motibo aki, director Marc Hogeboom y presidente di e hunta di supervision, Roger van Boxel a renuncia año pasa. Ademá,

KPMG mester a duna retiro na varios empleado involucra den fraude, y e compania a impone un sancion riba otro empleado.

Na Deloitte, miembro di hunta Rob Bergsman a retira año pasa pa motibo di un investigacion interno riba e fraude.



## Colombia: Petro ta ordena bombardeo contra disidentenan di FARC

(DW) – Presidente di Colombia, Gustavo Petro, a duna orden diasabra ultimo pa bombardia un fraccion di Estado Mayor Central (EMC), e disidente di mas grandi di FARC, despues di e atake cu drone lansa pa e grupo aki den e departamento di Causa cu a laga un cantidad di civil y soldaat herida.

“Door di bombardia e poblacion civil, EMC ta obliga nos, pa medio di e principio di proporcionalidad, pa bombardia nan forsan. Mi ta manda boso un mensahe: vence golosidad y haci paz na favor di e pueblo Colombiano,” e mandatario a skirbi riba e decision di e red social, sin precedente den su dos añanan di gobernacion.

E atake di EMC a tuma lugar despues cu Ehército a lansa ‘Operacion Perseo’ ayera mainta pa recupera control di El Plateado, un ciudad cu ta e baluarte principal di EMC



y ta situa den e municipio di Argelia.

Pa e operacion aki, e Ministerio di Defensa a detaya, e militarnan ta usando “unidadnan special, capacidadnan di avion y artilleria” manera tanki, y a publica posternan

di buskeda pa shete lider di e grupo Carlos Patiño di EMC, incluyendo su lider maximo, Anderson Andrey Vargas Suns, alias Kevin.

Den e sentido ey, autoridadnan a logra aresta dos supuesto disidente di Carlos Patiño,

y tambe a confisca “rifles, municion y aparatonan explosivo.”

En total, mas di 1.400 militar a yega na e zona cu e obhectivo di garantiza seguridad di e mas di 8.000 persona cu ta

biba na El Plateado, situa den e municipio di Argelia.

Pa varios aña caba, El Plateado ta un di e baluartenan di e parti di EMC dirigi pa alias Iván Mordisco, kende no ta negosha paz, y un area clave di control territorial pa motibo cu e ta un paso riba e ruta di droga cu ta ser saca for di Colombia pa medio di Pacifico.

Pa e motibo aki, su habitan-tenan ta biba den ansiedad constante debi na e atakenan comete pa e grupo arma aki y e confrontacionnan cu Ehército.

Desde cu el a asumi poder na augustus 2022, Petro a cambia e politica di e lucha contra gruponan arma ilegal cu e suspension di bombardeo, un tactica cu a duna resultado contra e guerilleronan pero a ser altamente critica debi cu menornan di edad ta ser recluta, loke e mandatario a describi como victimanan di e conflicto.

## Peru: 92% di e pais ta desapropa maneho di presidente Dina Boluarte

(Infobae) - Peruanonan no ta contento cu e trabou di e presidente di e republica Dina Boluarte. E ultimo encuesta di Datum International ta revela cu e nivelnan di desaprobacion di e hefe di estado a pone un record nobo.

Na februari 2023, ora cu e asesinato di esnan cu a manifesta contra su gobierno a sucede caba, e malcontento di ciudadano a alcanza 76%, pero awor cu Peru ta menasa pa un ola di criminalidad imparabel y preguntanan nobo ta aparece debi na supuesto irregularidadnan den Ehecutivo, 92% di e pais ta desapropa e trabao di e mandatario.

E encuesta publica pa e corant El Comercio den su edicion di ayera diadomingo 13 di october ta muestra cu e malcontento di e poblacion ta registra na tur nivel socioeconomico. Di A pa E, e cifranan di desaprobacion ta surpasa 90% mientras cu e aprobacion maximo apenas ta yega 7% den e NSE E. Na nivel nacional, aprobacion ta cerca di 5%, esaki ta e cifra mas abou den e casi dos añanan di gobernacion di e hefe di estado.

Sur di Peru ta sigui ta e area cu e cifranan di desaprobacion mas halto (94%), pero no



mucho atras ta Lima, Callao, noord y centro di e pais cu 92%. Solamente e parti oost ta registra e cifra di 87%. Pa loko ta trata edad, 87% di hobennan entre 18 y 24 aña ta bisa cu nan no ta contento cu e prestacion di e gobierno actual, mientras cu e resto, esnan entre 25 y 70 aña, ta surpasa 90%. E cifranan pa sexo ta muestra cu 92% di hende

hombre y hende muhe a haci publico nan decepcion cu e trabou di Dina Boluarte.

E popularidad di e resto di e miembronan di e Ehecutivo tampoco no ta faborabel. For di e 65% registra na september, e desaprobacion di e presidente di Consejo di Minister, Eduardo Adrián, awor ta alcanza 78%.

Na Lima y Callao, regionnan unda gobierno a declara estado di emergencia debi na e ola creciente di crimen, a registra un desaprobacion di 81%. E mesun cifra a ser obteni bou di e encuestado masculino mientras cu 76% a ser haya bou di hende muhe. E minister di Interior, Juan José Santivañez, tambe a registra un aumento den su

desaprobacion. Na nivel nacional, 76% di e Peruanonan no ta satisfecho cu e trabao di esnan encarga cu Polis Nacional di Peru. Mescos cu e premier, e titular di e minister ta registra 81% di malcontento na Lima, Callao y sur di e pais mientras cu na noord, centro y oost e resultadonan tabata 71%, 75% y 64% respectivamente.

Congreso di Republica ta un di e institucionnan na cual sindicatonan a acudi cu ta exige garantia di seguridad pa traha. Te cu december 2023, Parlamento tin 88% di desaprobacion. Ta bon pa corda cu e poder aki di Estado a promove medidanan manera e Ley di Crimen Organisa, un regla cu ta haci e trabou di autoridadnan dificil pa haya criminalnan peligroso.

Dilanti di e ola di criminalidad cu ya a Costa bida di varios comerciante, chauffeur y cobrado, Congreso a bin ta promove e Ley di Terrorismo Urbano. Aunke e iniciativa ta busca pa reconoce e magnitud di e problematica di inseguridad ciudadano, diferente experto a bay di acuerdo cu e ta un medida cu lo no tin un impacto faborabel mas grandi riba e poblacion. Asina mes nan ta insisti pa aproba e proposicion den plenario.



## Republica Dominicana a nenga acceso na restonan cu ta bisa ta di Cristobal Colon

(DiarioLibre) – Radio Television Española (RTVE) a publica recientemente un documental titula “Colon DNA. Su berdadero origen,” den cual ta sostene e teoria cu e explorador tin origen Hudiu Sefardita y no di e ciudad Italiano di Genova, manera tabata kere.

Origen di e descubridor di America no tabata e unico debate cu a trata den man di e catedratico di Medicina Legal, Jose Antonio Lorente, y e investigacion di Universidad de Granada. Tambe por a certifica cu e restonan di Cristobal Colon dera den e Catedral di Sevilla ta berdadero. Basa riba analisis di DNA di restonan di weso di Colon, su yiu homber Hernando, tambe dera na Sevilla, y su ruman homber Diego, ken su wesonan ta conserva na La Cartuja, Lorente a sigura cu “ta keda comproba definitivamente e teoria anteriormente parcial



cu e restonan di Sevilla ta di Cristobal Colon.”

### Na ken ta pertenece e wesonan cu tin den Republica Dominicana?

Cu e teoria nobo aki, ta keda pa descifra di ken ta e supuestto wesonan di Colon, cu ta den e Faro a Colon na e pais

Caribense. Pa esaki, RTVE a splica e “difícil biahe di e restonan” desde fayecimento di e descubridor na mei di 1506 na Valladolid.

Na prome momento a traslada su curpa na Sevilla. Sinembargo, deseo di Colon ta pa keda dera na e isla “La Hispaniola”, cu awo ta Republica

Dominicana y Haiti. Asina ta con na 1536 a dera e restonan na e Catedral di Santo Domingo. Sinembargo, despues di e Guerra di e Convencion entre España y Francia, y e posterior Tratado di Basilea, e isla a pasa na man Frances y a hiba e wesonan na Cuba.

Despues, cu derota di España den e guerra Hispano-Mericaño na 1898, a hiba e restonan na Sevilla, pero no tur di nan. Pasobra na e Catedral di e capital Andaluz ta conserva apenas algun pida, y Republica Dominicana ta sigui sostene cu nunca a traslada e restonan, y cu nan ta keda na e pais dentro di e mausoleo construi na 1992.

### Republica Dominicana a nenga acceso na investigadornan

Ta pa esaki cu e hallazgo nobo, manera ta splica den RTVE, no ta descarta cu e restonan cu tin na e isla tambe ta di e descubridor, pasobra Lorente a recorda cu “ni tur ta na Sevilla, ni tur ta na Republica Dominicana.”

E medio di comunicacion a declara cu autoridadnan Dominicano no a permiti e investigadornan haya acceso na e restonan pa continua cu nan trabao.

## Surnam: Ingrid Bouterse-Waldrig ta felicita su casa pa su cumpleaños

(Waterkant) – Ex-presidente fugitivo di Surnam, Desire (Desi) Delano Bouterse, a celebra ayera su di 79 cumpleaños. Den un mensahe di felicitacion, su casa a expresa cu ainda ta stim’e profundamente y ta haya su falta.

“Desire Delano Bouterse, mi amor, pabien di henter mi curason, den nomber di nos famia, pa bo di 79 cumpleaños. Mi ta desea bo prosperidad, salud y bendicion. Nos ta haya bo falta!” Waldrig a skirbi, agregando cu “nada por cambia loke mi ta sinti pa bo. Haya bo falta a solamente haci cu mi amor a bira mas fuerte ainda. Por ta cu bo no ta aki aworaki, pero mi kier pa bo sa cu ni un minuut ta pasa sin cu mi pensa riba bo.”

E ex-presidente a keda condena cu 20 aña di prison como e sospechoso principal



den e proceso penal di 8 di december, y tin orden pa su detencion. No a mir’e den publico desde fin di 2023.

Na e residencia di Bouterse na Leonsberg, dia 12 di januari ultimo, varios miembro y simpatizante di NDP a reuni pa muestra su sosten na nan

lider den su registro na Santo Boma. E ex-presidente Surnameño no a asisti personalmente. Su esposa, Waldrig si tabata presente, pero a laga

cla cu e no sa unda Bouterse ta. El a indica cu su esposo no lo presenta na Santo Boma, unda e mester tabata pa 9or di mainta.

“Nan kier deshaci di Bouterse pasobra no por gana e proximo eleccion. Nan no kier pa Bouterse haya acceso na e petroleo. Pero cu of sin Bouterse, NDP ta bay gana eleccion,” Waldrig a bisa prensa.

Na nivel nacional y internacional, e buskeda pa Bouterse y Iwan Dijksteel ta continua. Te awo, nan no a presenta ni a duna señal.

Otro sospechoso di e proceso penal, Ernst Gefferie, Stephanus Dendoe y Benny Brondenstein, a registra na Santo Boma na comienso di e aña aki y actualmente ta den prison.

## Venezuela: Chavismo a cancela paspoort di decenas di periodista y activista

(LaPatilla) – Regimen di Nicolas Maduro a cancela paspoort di decenas di periodista y activista politico opositor desde eleccion presidencial na juli ultimo, segun The Financial Times a denuncia basa riba un informe di e ONG Laboratorio de Paz, cu sede na Venezuela.

E documento a conta al menos 40 caso di disidentenan victima di e maniobra aki, despues cu chavismo a declara victoria den e eleccion dia 28 di juli, maske ta adverti cu e cifra real por ta mas grandi debi na un cantidad halto di hende cu ta preferi di no denuncia, pa miedo di represalia contra

nan of nan famia.

E maniobra a tuma lugar tanto di manera burocratico, door di anula e buki, como presencialmente na aeropuerto, unda a confisca e documentonan di e hendenan cu tabata di bula sali for di Venezuela.

Ex-presidente di Consejo Nacional Electoral, Andres Caleca tabata un di esnan afecta pa e medida, “sin ningun splicacion, hustificacion of aviso.” “Esaki ta un medida di menasa, di terror, di provoca pa elimina tur mobilisacion y tur protesta ciudadano, y di desmotiva hende,” el a denuncia.



## Fiscalnan di NY kier combina Harvey Weinstein su casonan criminal den un solo huicio



**(AP) - Fiscalnan ta pidien-  
do un hues di Manhattan  
consolida dos caso di cri-  
men sexual contra Harvey  
Weinstein den uno solo hu-  
icio e aña aki, un movida  
cu e magnate di pelicula su  
abogadonan ta den contra  
di dje.**

Manhattan District Attorney Alvin Bragg su oficina a argumenta den documentonan di corte publica diabierna cu e casonan aki ta significamente conecta mirando cu nan ta involucra statuut criminal similar, testimonio similar, testimonio di experto y docu-

mentonan di evidencia. Nan ta bisa cu huicionan separa lo ta “sumamente ineficiente y pisa” y lo gasta recursonan hudicial.

“Tin un interes publico fuerte den consolida e acusacionnan aki pa un huicio pa motibo cu huicionan separa lo rekeri procesonan duplica, largo y costoso cu lo consumi recursonan hudicial sin mester,” e oficina a skirbi den su documentonan.

Weinstein ta wardando huicio atrobe riba 2 acusacion sexual cu ta surgi for di su caso awo iconico cu a cuminsa e movimiento #MeToo despues cu e

pais su corte mas halto a anula su condena di aña 2020 e aña aki.

Tambe el a declara su mes inocente luna pasa na un acusacion di crimen sexual den cual e fiscalnan a bisa cu el a obliga sexo oral riba un muhe na hotel di Manhattan den 2006.

Weinstein su abogadonan, den documentonan di corte entrega anteriormente e luna aki, a argumenta cu e casonan mester keda separa.

El a bisa cu e fiscalnan ta purbando “expande e bista” di e huicio ordena pa corte y

transforma esaki den un “proceso completamente nobo” pa medio di inclui acusacionnan nobo. “Despues di a depriva e acusado di un huicio husto un biaha, nan kier haci esaki un biaha mas pa medio di hinca un acusacion adicional den e caso pa e proposito inapropia di aumenta e credibilidad di e keho den e acusacion di 2024,” Weinstein su abogadonan a skirbi.

Un hues ta anticipa di considera e argumentonan na e audiencia despues di e luna aki.

Weinstein, ken ta den custodia desde su condena, tambe a keda condena di violacion na Los Angeles di 2022, aunke e abogadonan aki a apela.

E homber di 72 aña a funda e companianan di pelicula y produccion di television Miramax y The Weinstein Company y a produci peliculan manera “Shakespeare in Love” y “The Crying Game.”

Fiscalnan di Manhattan, den nan documentonan, a detaya algun di nan plan pa e huicio binidero, cual ta den plan pa tuma luga dia 12 di november.

Nan a bisa cu nan tin intencion di yama 12 pa 15 testigo pa duna nan testimonio cu ta relevante pa ambos e cargonan bieu y nobo, incluyendo e victimanan y testimonio pa confirma acusacionnan.

Fiscalnan a bisa cu tambe nan lo yama expertonan cu conocimiento di Weinstein su “status y influencia den e industria di entretenimento” ambos pa por “establece e falta di balans di poder” entre e victimanan cu varios a traha den e industria y e productor cu un tempo tabata poderoso.

Tambe nan ta anticipa testimonio di un fotografo cu por corobora e testimonio di e victimanan tocante “funcionnan unico” di Weinstein su culpa, algo cu tabata un enfoke tambe durante su huicio anterior.

Weinstein su abogadonan, mientrastanto, a keha cu e fiscalnan tin hopi tempo altanto di e acusacionnan den su acusacion criminal mas recien “a wanta e caso aki den nan saco pa varios aña.”

Nan a bisa cu Bragg su oficina tabata den contacto cu e acusador mas recien bayendo back na Weinstein su acusacion original y cu el a cambia su storianan tocante su interaccion cu Weinstein durante e añanan. Lindsay Goldbrum, un abogado cu ta representa e muhenan, e no a inmediatamente responde na un e-mail pidiendo comentario diabierna.

Anteriormente el a bisa cu e muhe nunca a haci su acusacion publico y no kier ser identificata pa awo.

## Hurado ta declara ex-miembro di banda di rock Mr. Bungle culpable di asesinato

**(AP) - Un miembro fundador di e banda di rock experimental Mr. Bungle a ser declara culpabel diabierna di asesinato di prome grado den e asesinato di su pareha despues cu fiscalnan na California a haya audio di e victima graba riba su telefon mientras e tabata lucha pa su bida.**

Un hurado na Santa Cruz a delibera pa henter un dia prome cu declara Theobald “Theo” Lengyel culpabel di asesinato di prome grado den e asesinato di su pareha Alice “Alyx” Kamakaokalani Herrmann dia 4 di december 2023, paden di su cas na Capitola, KSBW-TV a reporta. Lengyel ta enfrenta bida den prizon y lo keda sentencia den november.

Lengyel, di 55 aña, a keda deteni den januari despues cu

investigadornan a haya Herrmann su restonan den un area di Tilden Regional Park na Berkeley. Herrmann a ser reporta desaparci e luna anterior despues cu e no a presenta na un reunion familiar na Hawaii.

Dia 1 di october, e fiscalnan a toca un audio graba den Herrmann su telefon unda e ta roga pa su bida mientras su pareha ta strangul’e te cu el a muri, KRON-TV a reporta. E no ta cla si Herrman, di 61 aña, a intencionalmente graba e audio of si e aplicacion a graba esaki coincidentalmente.

Abogado di districto su Office Inspector Steven Ryan a testigua cu e investigadornan no a descubri e audio te dia 22 di september e aña aki, un luna despues cu Lengyel su huicio a cuminsa.

E grabacion ta cuminsa cu Lengyel tocando piano prome cu el a rabia cu Herrmann pa motibo cu e no kier sali pa hunga biyar. Herrmann den varios ocasion a bisa cu e no kier bay pa motibo cu e tin cu traha na Berkeley e siguiente

dia. Algun minuut despues cu nan discusion a cuminsa, Lengyel por ser scucha ta menasa su pareha bisando “mi por destrosa bo cerebro.” Segun e fiscalnan, e discusion verbal a bira uno violento. Herrmann por ser scucha ta

roga pa su bida, purbando di hala rosea.

Lengyel a sali di Mr. Bungle den 1996 despues di toca saxofon, clarinet y keyboard den varios grabacion, incluyendo e banda su album debut den 1991 y Disco Volante den 1995. E no a participa den ningun di e banda su tour di reunion, cual a cuminsa den 2020.

Mr. Bungle a ser forma den Northern California su Humboldt County den 1985 pa un grupo di amigonan di scol incluyendo guitarista Trey Sprunace, bahista Trevor Dunn y vocalista Mike Patton, ken a toca cu Faith No More. Mr. Bungle a experimenta cu funk, heavy mental, electronic jazz y otro estilonan musical, generando popularidad durante e boom di rock alternativo di 1990.







**Biblioteca Nacional Aruba ta anuncia yegada di su publicacion nobo. Un buki pa Mucha. Esaki a keda produci pa e Festival di Buki pa Mucha, edicion 2024 y ta obtenibel na librerianan local.**

Liliana Erasmus a skirbi un buki pa tur mucha na Aruba.

Y Danielle Schothorst a ilustra esaki masha bunita mes. Un buki unico, dibertido y yen di aventura na biblioteca. Escritora di buki pa mucha, Liliana Erasmus, un bes mas ta surpasa tur expectativa cu 'Aza y e portanan magico'. Un buki pa tur mucha na Aruba pasobra e ta skirbi na

## Aza y e portanan magico



Papiamento y Hulandes. Biblioteca Nacional Aruba ta presenta e buki aki cu orguyo y alegria.

"Pa Aza, lesa no ta un fiesta. Semper e tin cu comporta

su mes nechi den biblioteca. Buki cu prechi ta bay ainda, pero buki cu hopi texto... brrr. Awe Aza ta hunga cac'i sconde cu su amigonan. Ge-woon den biblioteca mes! E ta sconde den Verteltoren.

Pero den esey e ta ripara cu su amigonan a somenta. Ta bon mes cu e ta haya un buki cu e conoce bon: 'Barba brabo y e Portanan magico!' Ora Aza kier dal e buki sera, e buki ta bin na bida."

## Denise Rafael a gradua como Bachelor den Organization, Governance and Management (OGM)

Dialuna 7 di october 2024, Denise Rafael a defende su tesis exitosamente y a obtene e titulo di 'Bachelor of Arts' for di e programa **Organization, Governance and Management (OGM)**, Facultad di Arte y Ciencia. Su tesis ta titula "The Impact of Hotel Service Quality on Customer Satisfaction

**and Loyalty at the Hyatt Regency Aruba."**

Denise a defende su tesis dilanti di e comision di graduacion cu tawata consisti di Judelca Briceño, MSc, Thais Franken, MSc y Ashley Zandam, MBA. Ademas tabata presente vice-decano di Facultad di Arte y Ciencia, Walter Bakhuis, MA, manager di



e programa OGM, Ahmet Talan, MSc, famia, docente di Universidad di Aruba y colega di estudio tambe tawata presente.

E investigacion di Denise ta trata con e calidad di servicio ta influencia satisfaccion y lealtad di e bishitantenan di e hotel for di e perspectiva di e bishitante. E estudio ta explora e relacion entre calidad di servicio di e hotel y satisfaccion di e cliente. Tambe e calidad di servicio di hotel y e lealtad di e cliente.

Denise a conduci un investigacion cuantitativo unda cu a pidi e clientenan di Hyatt Regency Aruba pa participa den un cuestionario. E resul-

tadonan di e estudio a revela cu tin un relacion positivo y fuerte entre calidad di servicio, ambos satisfaccion y lealtad di e clientenan. E resultadonan aki ta similar cu resultado den pasado.

E resultadonan ta propone pa contribui na e desaroyo di negoshi sostenibel y crea oportunidad di trabou door di ofrece perspectiva pa mehora calidad di servicio. Un di e recomendacionnan ta pa Hyatt Regency Aruba por mehora su servicio pa cumpli mihor cu e expectativanan di e cliente y asina promove mas satisfaccion y lealtad na e hotel

Ta gradici e docentanan di

e departamento di OGM y profesional cu a yuda of guia Denise como estudiante. Tambe ta gradici tur esnan na y pafu di Universidad di Aruba cu a contribui na un manera of otro na e acontecimiento aki.

Pa mas informacion tocante e estudio OGM, bishita e website di Universidad di Aruba na <http://www.ua.aw/ogm>, e pagina di Facebook @UniversityofArubaOGM y e pagina di Instagram @ogm\_ua.





## CONCACAF Nations League: Aruba derota pa Haiti den wega competitivo

Den un encuentro tenso den e Concacaf Nations League, Aruba no a logra un victoria contra Haiti, sufriendo un derota di 3-1 dilanti un publico di 1,311 hende.

Tyron Perret Gentil di Aruba a cuminsa cu un gol tempran, marcando den di 6 minuut. Sinembargo, Haiti a responde rapidamente, cu Frantzdy Pierrot a iguala e marcador den e 31 minuut.

Duckens Nazon a pone Haiti dilanti cu un gol di pinalti den 38 minuut, y a agrega un otro gol den 61 minuut, solidificando e bentaha di Haiti.

Aruba lo tin un oportunidad pa recupera mientras cu ta prepara pa enfrenta Haiti di-aluna, 14 di October, pa 8:00 PM. Fanatico lo ta ansioso pa mira si Aruba por cambia e rumbo den e encuentro cu ta bin.



(AP) — Mauricio Pochettino a yega Q2 Stadium pa mira poster y banner cu su cara rond di e tribuna y tras di un porteria. Pa ora el a bay, e tabata saludando fanatico cu tabata grita su nomber. E debut di e Argentino di 52 aña di edad como coach di Mer-

ca tabata un exito cu a encantanta e publico.

Yunus Musah a anota un gol den di 49 minuut for di un asistencia di su compañero di AC Milan, Christian Pulisic y Ricardo Pepi a agrega un tiro den tempo extra pa cera un victoria 2-0 contra Panama

## Pochettino victorioso den debut na Merca

diasabra nochi.

E partido dilanti un publico casi yen, cu 20.239 fanatico tabata e prome di dos partido amistoso pa Merca den cuatru dia, cu a inclui un wega contra Mexico diamars na Guadalajara. E Mericanonan a caba cu un racha di cuatro wega sin victoria y nan prome racha di cuatro wega sin victoria na cas desde un slide di siete wega na 2010-11.

“Tiki pa tiki construyendo algo. E meta ta 2026,” Pochettino a bisa. “Esaki ta apenas e prome stap.” Y tocante e amor di e fanaticonan Mericano? “Increible. Increible.



Danki na e fanaticonan, boso tabata tremendo,” Pochettino a bisa.

E ex-manager di Tottenham, Chelsea y Paris Saint-Germain a keda contrata luna pasa pa reemplaza Gregg Berhalter, kende a haya retiro na

juli despues di eliminacion den prome ronda den Copa America. A duna Pochettino un contract te cu Mundial di 2026, di cual Merca ta co-anfitrión, y a encarg’e cu inspira un team cu no a alcansa quart final di Mundial desde 2002.

## Ruth Chepngetich di Kenia ta kibra record mundial den Marathon di Chicago



(AP) — Ruth Chepngetich di Kenia a kibra e record mundial cu casi dos minuut na Marathon di Chicago diadomingo, ganando den 2:09:56.

Chepngetich, 30, a kibra e record poni pa Tigist Assefa di Etiopia den 2:11:53 na e Marathon di Berlin 2023. Sutume Asefa Kebede di Etiopia a keda na di dos lugar den 2:17:32.

“Mi ta sinti tremendo. Mi ta hopi orguyoso di mi mes,” Chepngetich a bisa. “Esaki ta mi soño. Mi a lucha hopi,

pensando tocante e record mundial.”

Chepngetich a bira e prome muhe pa pasa 2:10 den marathon. E tambe a gana e marathon di Chicago na 2021 y 2022, y a keda finalista aña pasa.

John Korir di Kenia a gana e careda masculino den 2:02:44, pasando Huseydin Mohamed Esa di Etiopia, kende a caba na 2:04:39.

Korir y Chepngetich a core den honor di e fayecido Kelvin Kiptum di Kenia, kende a kibra e record mundial cu 34

seconde, cabando na 2:00:35, na Marathon di Chicago 2023.

Polis a bisa cu Kiptum, 24, y su coach, Gervais Hakizimana, a muri den un accidente di auto na februari despues di dal den un palo cerca di un area di training na Kaptagat, Kenia.

Organisadornan a tene un minuut di silencio pa Kiptum prome cu e careda, y a ofrece casi 50mil coredo un sticker conmemorativo pa pone riba nan bib.

E careda di 26.2 miya a cuminsa y caba na Grant Park.



## Ohtani ta duna speransa na hungadonan di baseball hoben na Hapon y resto di e pais tambe

(AP) - Shin Uebori ta coach di Fukagawa Hawks su ekipo di baseball hubenil na Tokyo, y e ta hopi altanto di con Los Angeles Dodgers su super estrella Shohei Ohtani ta inspira su hungadonan.

“Cu Ohtani, e muchanan ta pensa cu tur cos ta posibel,” Uebori a bisa, cabando training riba diadomingo riba un veld localisa banda di un templo buddhista local, bao un carretera eleva y den sombra di complehonan di apartamento na Tokyo central.

“Nada ta imposibel cune. Un soño no ta solamente un soño,” Uebori a bisa, saliendo di e veld cu ta mantene e balanan di cay riba e tereno di e templo. Ningun di e hungadonan hoben ta bat balanan di baseball a yega e carretera ainda.

Ohtani-mania ta subi y baha



na Hapon, aunke pechi blaw di Dodgers a reempasa esun di Yankees como e pais su articulo principal y preferi pa representa deporte.

Hapon tin otro nombrenan grandi den e escenario di deporte mundial manera golfista Hideki Matsuyama, boxeador Naoya Inoue y hungado di ten-

nis Naomi Osaka. Y Hapon tambe a sali for di e Olimpiada na Paris cu un record di 20 medaya di oro, un resultado cu ta e miho pa un pais cu Weganan den exterior.

Sinembargo, ningun ta yega e nivel di Ohtani, ni sikiera e compañero di ekipo Yoshinobu Yamamoto ken a ‘outpitch’ co-



lega Hapones Yu Darvish pa derota San Diego Padres na NLDS.

Aunke e mania a baha ora cu Ohtani tabata implica den un scandal di wega di placa, eventualmente e fiscalnan no a haya ningun prueba cu Ohtani tabata involucra. Esaki ta haci cu e siguiente subida di e ma-

nia ta na caminda cu Ohtani y compañero Yamamoto den NLCS contra New York Mets. Si Dodgers yega World Series, ta casi sigur cu lo pone sitionan pa mira e weganan den publico na Hapon, cu mayoria tuman-do luga mainta trempa den e pais.

## Vince Carter a hunga pa poco tempo na Canada; Su impacto riba basketball Canades ta sigui fuerte

(AP) - Aunke Vince Carter a hunga pa tiki tempo na Canada, su impacto riba basketball Canades te ainda ta fuerte.

E muchanan cu a mir’e hunga na Toronto, cu a soña di bisti un uniform cu dinosaurio riba nan pecho, cu porta no a realisa ainda cu no ta importa con hopi nan purba nan no lo ‘dunk’ mane Carter, tur ta grandi awo. Nan a haci Canada su ekipo

nacional un biaha mas e miho den mundo, e miho cu el a yega di ta y hopi di nan ta señala na e ‘Hall of Famer’ nobo como e motibo dicon nan a scoge e deporte cu nunca tabata number 1 den na pais.

“Tur hende cu realmente ta hunga basketball den e pais aki sa ken Vince Carter ta,” Reports su forward RJ Barrett a bisa. “Loke el a haci pa e wega ta grandioso.”

Cu 2024 su runner-up pa NBA MVP Shail Gilgeous-Alexander y aña 2023 su campeon di NBA Jamal Murray liderando e caminda, Canada tabatin 10 hungado di NBA riba su rooster den Olimpiada, cual ta e cantidad mas halto compara cu cualkier otro pais fuera di Merca.

Carter a pasa e prome 6 aña y mey di su 22 aña record di NBA cu Raptors. E tabata aña 1999 su Rookie of the Year den su prome temporada y un campeon di All-Star y Slam Dunk den su di dos, ora cu Toronto a yega playoff pa prome biaha.

Tambe el a gana un medaya di oro durante e zomer di 2000, ora cu su dunk contra Francia su Frederic Weis a bira un di e momentonan mas grandi di basketball Olimpico su historia y un ekipo Mericano cu hungadonan di NBA nunca a ser gana.

Aña pasa, ora cu Canada no solamente a gana brons pa su prome medaya di basketball den e Copa Mundial di Basketball, el a haci esaki pa medio di gana contra Merca den e wega pa tercer luga.

E Canadesnan a bay di wak Carter hunga na hunga manera Carter.

“Bo ta mira hopi mucha - ami tabata un di nan - cu a bay den nan patio y purba imita loke e tabata haci riba veld,” Kelly Olynyk, cu tambe ta hunga pa Raptors a comenta. “E efecto aki ta sumamente grandi.”

NBA no tabata algo garantiza di mira exito na Canada, unda hockey ta e rey, ora cu Raptors a cuminsa hunga como un ekipo di expansion den 1995. De hecho, Vancouver Grizzlies, e otro ekipo cu a debuta e temporada ey, a dura solamente 6 temporada prome cu a muda na Memphis.

Sinembargo despues di e 3 temporada di perdida cu a cuminsa nan existencia, Raptors a adkiri e derecho dui Carter den e seleccion di NBA

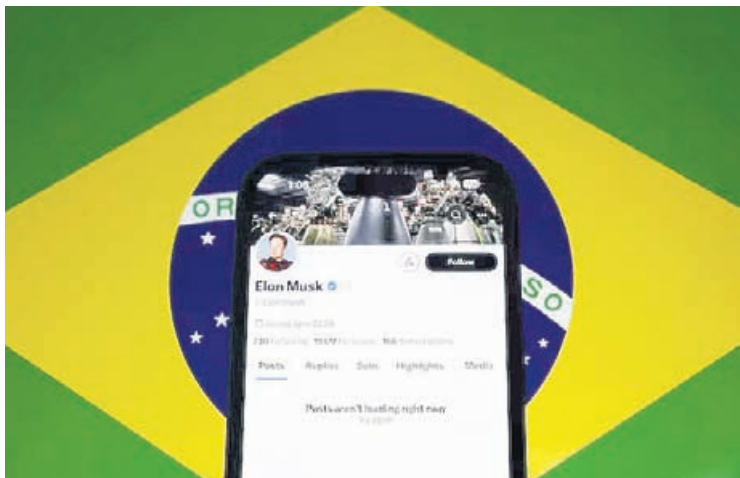
cu a tuma luga den 1998. Nan a caba 4 wega bao .500 den su prome temporada, despues a yega playoff pa prome biaha den su di dos.

Carter ta mira su tempo den Toronto, unda e tabatin veteranonan manera Charles Oakley como companero di ekipo, como e luga unda el a siña e habitonan cu a yud’e bira e unico hungado den historia di NBA cu a hunga den 4 decada. “Mi tabatin un gran sistema di sosten. Mi tabatin veteranonan y mi tabata dispuesto pa haci preguntanan,” Carter a expresa diasabra na e conferencia di prensa pa trata su introduccion diadomingo den Naismith Memorial Basketball Hall of Fame. “Mi tabata dispuesto na haci e preguntanan pa motibo cu mi tabata kier siña.”





## Corte top di Brazil ta bisa cu X a paga boet pendiente na banco robes



**(Reuters) - Brazil su Corte Supremo a bisa diabierna cu abogadonan representando plataforma di red social X no a paga e boetnan pendiente na e banco apropiada, posponiendo su decision si lo permiti e firma di tecno-**

**logia sigui cu su servicionan na Brazil.**

E pago di e boetnan, cua segun e abogadonan di X a argumenta cu e compania a paga corectamente, ta e unico medida pendiente cu corte a exigi

pa autorisa X su operacion na Brazil atrobe.

X a keda suspendi desde fin di augustus ultimo na Brazil, un di su mercado mas grandi y mas busca, despues di falta di cumplimiento cu ordo di corte relaciona cu mensahe di odio y no nombra un representante legal den e pais manera ley ta manda.

Anteriormente riba diabierna, X cu ta pertenece na bionario Elon Musk, a entrega un peticion fresco pa su servicionan keda restaura na Brazil, bisando cu el a paga tur boet pendiente.

Den respuesta na e peticion, Corte Supremo su husticiero Alexandre de Moraes a pidi pa e pago keda transferi na e banco

corecto.

Tambe el a determina cu na momento cu aregla e boetnan, Brazil su procurador general lo duna su opinion tocante e peticionnan recien haci pa X su ekipo legal na Brazil, cual tin tempo buscando pa e plataforma keda restaura den e pais.

Despues di Moraes su decision diabierna, e abogadonan di X a pidi corte autorisacion atrobe pa sigui cu operacionnan na Brazil, nengando cu e compania a paga na e cuenta incorrecto y bisando cu nan no ta mira e necesidad pa un procurador general su consulta prome cu kita e prohibicion.

Despues di cambia curso y sigui e corte su ordonan den

simannan recien, incluyendo blokeo di algun cuenta cu ta bao investigacion, e compania a pidi corte dia 26 di september permiti nan pa sigui cu servicio na Brazil.

Moraes, sinembargo, a declara cu na e momento X te ainda mester a paga net mas cu 5 miyon dollar den boet pendiente prome cu e suspension por keda retira.

Riba diabierna, X su abogadonan a bisa Corte Supremo cu e compania a paga 28.6 miyon reais cu ta alrededor di 5.24 miyon dollar den boet, segun un documento mira pa Reuters.

Potret di Reuters.

## Kico tin tras e 'northern lights' cu a alumbra shelo mas di leu di lo normal

**(AP) - Otro den un serie di tormentanan solar poco usual golpiando e planeta a produci shelonan hermoso yen di lusnan ros, biña, berde y blauw mas leu di lo normal, incluyendo den partinan di Alemania, Reino Uni, Nueva Inglaterra y New York City.**

"E tabata un ilustracion bastante extenso," Shawn Dahl a bisa, un pronosticador di tempo na U.S National Oceanic and Atmospheric Administration's Space Weather Prediction Center. El a bisa cu e centro a ricibi rapport di hendenan cu a mira e luznan te hasta na New Mexico. "E ta un aña grandioso."

No tabatin rapport inmediato tocante strobamento na corinto ni comunicacion.

NOAA a emiti un alerta di tormenta geomagnetico fuerte riba diaranson despues cu un brote di e solo a ser detecta anteriormente den e siman. E tipo di tormenta aki ta aumenta e chens di aurora, tambe conoci como 'northern lights', y por temporariamente stroba electricidad y señalnan di radio.

NOAA su pronostico di diabierna a mostra un actividad mas halto di lo normal, sinembargo e chensnan di otro show durante anochi ta tiki mas na Canada.

E fenomeno conoci como 'northern lights' ta ora cu e solo ta manda mas cu cayente y solo na e planeta. E ta manda tambe energia y particulanan carga conoci como viento solar. Sinembargo tin biaha

e viento solar aki ta bira un tormenta. E solo su atmosfera mas pafo ocasionalmente ta "respo" y causa brotenan di energia sumamente grandi yama 'coronal mass ejection.' Nan ta produci tormentanan solar, tambe conoci como tormenanan geomagnetico, segun NOAA/ Planeta tera su veld magnetico ta proteha nos di mayoria di esaki, sinembargo e particulanan por pasa den e veld magnetico su lineanan na noord y zuid pool y drenta e planeta su atmosfera.

Ora cu e particulanan aki interactua cu e gasnan den nos atmosfera, nan ta produci luz, blauw y biña a causa di nitrógeno y berde y cora a causa di oxígeno.

Dahl a bisa cu e tormenta aki



a genera un bista particularmente vibrante ora cu el a golpia a cusa di e orientacion di e tormenta su magnetismo y cu esaki a aline bon cu esun di planeta tera. "Nos a keda bon conecta," el a bisa.

Actividad solar ta aumenta y disminui den un ciclo cu ta dura alrededor di 11 aña, segun astronomonan. E solo aparentemente ta cerca di e punto mas halto di e ciclo aki, conoci como un maximum solar.

Den mei, e solo a tira su 'flare'

mas grandi den dos decada. Esaki a bini diano despues cu varios tormenta solar a golpia planeta tera y a causa aurora den partinan cu no ta custumber den e hemisferio noord.

Ta hopi probabel cu lo tin mas cu ta bin. Dahl a bisa cu nos ta keda "den man" di e maximum solar y no ta probabel di cu esaki lo cuminsa bay te cu comienso di aña 2026.

"Nos lo tin mas di e experiancia cu nos a experiancia caba," el a bisa.



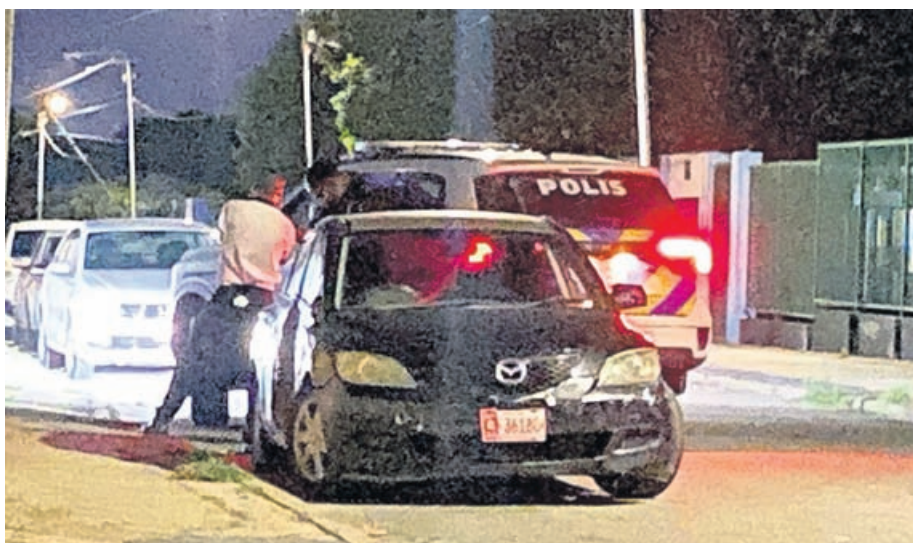


## Chauffeur a perde control bay dal riba un palo di luz



**Diasabra madruga un patruya pasando banda di ex-House of Cheng a tuma nota cu un auto a perde control y a bay dal riba un palo di luz.**  
Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

## Polis a bay atende chauffeur cu a core auto malo zig zag riba caminda



**Diabierna anochi a drenta informe di cu tin un auto coriendo zig zag riba caminda y finalmente a bay para den Apollosstraat, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**  
Na yegada di e patruya polis a papia cu e chauffeur y a hala su atencion.

## Polis a bay controla un auto para banda di Setar



**Diasabra madruga a drenta informe di cu tin un auto sospechoso para na e entrada pa bay Setar su garage, mesora a dirigi un patruya na e sitio.**  
Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un auto cu a haya flat tire y hendenan ta biniendo pa yud'e.

## Polis a bay na The Village pa stop un pelea



**Diasabra madruga a drenta informe di un pelea na The Village, mesora a dirigi 2 patruya na e sitio.**  
Na yegada di e patruya a bin compronde cu e pelea a caba y cu lo ta trata di bouncernan cu lo a bringa, pero no tabatin nada di bringamento mas.

## Polis a detene un persona pa falta di respet



**Diasabra madruga ora cu polisnan tabata atendiendo un auto sospechoso sin a haya nada riba dje, a presenta un homber cu a reta e polisnan haciendo nan control.**  
Ora cu e auto a bay e homber a sigui, te cu polis mester a deten'e.

## Polis a para un auto cu no tabatin su papelnan na ordo



**Diasabra madruga durante patruya polis a nota un auto para na Elleboogstraat masha sospechoso, mesora polis a para e auto y a bay atende e chauffeur.**  
Ora a pidie e papelnan di e auto, pero esakinan no tabata na ordo. Polis a dun'e un boet y a scual e chauffeur.



## BCI a logra desmantela dump ilegal



Siman pasa Bureau City Inspector (BCI) a informa riba su cuenta di facebook cu a logra desmantela un dump ilegal cu a surgi na entrada di Parke Nacional di Aruba.

Cu un publicacion riba su cuenta, BCI a informa cu “después di 10 ora di trabao Bureau City Inspector a logra desmantela un dump ilegal na entrada di Parke National Aruba.”

Den e publicacion a duna un danki “na e ploegnan di BCI, PNA, Inspector di BCI y Fatamorgana cu a pone su truck nan y tractor disponibel y cu a cera rond cu piedra.

BCI a gradici tambe tur esnan cu a yuda.

## Homber a bebe alcohol y remedi y lo a bira deremate na Caya Cangrew

Diabierna atardi a drenta informe di cu un persona lo a bira deremate na un cas na Caya Cangrew, mesora a dirigi patruyanan na e sitio.

Na yegada di e patruya a solicita presencia di ambulans na e sitio. Na yegada di e ambulans nan a atende e persona y despues hunto cu e patruya a bay hib'e na hospital.



## Homber ta bolbe drenta den wega di droga cu alcohol



Diahuebs merdia a drenta informe di cu tin un homber cu ta bolbe drenta den wega di dal droga y alcohol, mesora a dirigi un patruya na e sitio den Caya Juancho Kock.

Na yegada di e patruya nan a papia cu e homber y a ripara cu e homber no ta mustra mucho bon y a solicita ambulans na e sitio. Na yegada di e ambulans nan a atende e persona y a bay cun'e pa despues hib'e na e centro di rehabilitacion.

## Mucha homber ta bay cu baby for di su mama na Bacobastraat

Diabierna mainta a drenta informe di cu un mucha homber a yega drenta e cas di e mama y a bay cu e yiu di e mama, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruyanan a bin haya e mama tur desespera y a bisa e mucha homber pa e trece e yiu bek p'e. Polis a papia cu e mucha homber y el a trece esaki bek pa e mama.





# Tayer nobo di pintamento “Di un paisahe pa e otro”



"Di un paisahe pa e otro" ta e tema interesante di e tayer nobo di pintamento na Ateliers 89 punto di Beyas Arte Aruba, bou guia di e artista maestro Elvis Lopez.

Awe Dialuna 14 di october 6.30pm ta cuminsa na Ateliers '89 e tayer di pintura na

Ateliers '89, cu ta muestra di lo bira hopi interesante. Pa duna e participante e posibilidad di mehora y engrandecede na pintamento lo mira diferente tematicanan importante pa realisa un pintura.

Hopi bes ta constata fayonan chikito innecesario den diferente tipo di tecnica di pin-

tamento. Durante e cuatro simannan aki lo pone hopi mantencion con pa mehora bo obra y kico ta e base y kico ta busca pafor di e paisahe actual.

No perde e momento unico aki pa participa na e tayer aki y comparti hunto cu e maestro y participantenan pa yega

na un exposicion final di alto nivel. No semper ta facil pero challenge bo mes y bin y participa.

Ateliers '89 ta situa na Dominicanessenstraat 34 y ta habri pa un y tur for di 12 aña pariba. Pa inscribi por manda un mail na [elvis@ateliers89.org](mailto:elvis@ateliers89.org) o yama na 565-4613. Tambe por bin di mes awe Dialuna anochi na Ateliers '89 cu bo mesun materialnan di pintamento y participa den un ambiente unico, profesional y agradable.



# Nobena na honor di Beato José Gregorio Hernández



Fundacion Venerable José Gregorio Hernández lo celebra su nobena na honor di Beato José Gregorio Hernández, pa asina nos prepara nos mes pa su fiesta di diasabra 26 di october, cu ta dia di su natalicio.

Nos fundacion a prepara un nobena biblico y cada dia ta bay tin un reflexion diferente cu e intencion di dia.








































































































E skema di e nobena ta manera ta sigui:

E prome dia ta dedica na Mundo henter; Di dos dia ta dedica na nos Mayornan; Di tres dia ta dedica na nos Mucha- y Hobennan; Di cuatro dia tin Rosario Bibi dedica na Matrimonio; Di cinco dia ta dedica na Iglesia, Papa y Clero; Di seis dia ta dedica na Esnan den necesidad; Di siete dia ta dedica na tur Dokter y Esnan cu ta traha den Salubridad; Di ocho dia ta dedica na nos Gobernantenan y Di nueve dia ta dedica na tur Enfermo y Adulto Mayor.

Pa e di nueve y ultimo dia di e nobena, nos ta pidi tur hende bin cu nan bela pa ofrece na nos dushi Mama Maria.

Durante tur e dianan di e nobena, ta bay tin macutu na entrada di Sitio pa pueblo por haci donacion di comestibel pa esnan cu tin mester.

Pueblo di Aruba en general ta cordialmente invita pa bin participa na e nobena cu ta cuminsa diahuebs, 17 di october pa 7:00 pm y lo sigui asina tur e nueve dianan na Sitio di Oracion, situa na Tanki Leendert 128. E fiesta mes cu Santo Sacrificio di Misa di Sanacion ta diasabra, 26 di october pa 10:00 am.

Resultado Sorteo 12 y 13 october 2024																																							
Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte																																							
<div><div><table><tr><th>DIARIO</th><th>KORSOU</th><th>SUPER4</th><th>FLAMINGO</th></tr><tr><td>0873</td><td>3690</td><td>0287</td><td>0301</td></tr><tr><td>6693</td><td>0865</td><td>SUPER5</td><td>5315</td></tr><tr><td>7318</td><td>3513</td><td>-</td><td>0092</td></tr></table></div><div><table><tr><th colspan="4">DIADOMINGO</th></tr><tr><th>DIARIO</th><th>KORSOU</th><th>SUPER4</th><th>FLAMINGO</th></tr><tr><td>9288</td><td>7427</td><td>1816</td><td>0092</td></tr><tr><td>5751</td><td>6429</td><td>SUPER5</td><td>2852</td></tr><tr><td>5500</td><td>4307</td><td>58769</td><td>7786</td></tr></table></div></div>				DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO	0873	3690	0287	0301	6693	0865	SUPER5	5315	7318	3513	-	0092	DIADOMINGO				DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO	9288	7427	1816	0092	5751	6429	SUPER5	2852	5500	4307	58769	7786
DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO																																				
0873	3690	0287	0301																																				
6693	0865	SUPER5	5315																																				
7318	3513	-	0092																																				
DIADOMINGO																																							
DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO																																				
9288	7427	1816	0092																																				
5751	6429	SUPER5	2852																																				
5500	4307	58769	7786																																				
<div><div><table><tr><th>MERDIA</th><th colspan="2">ANOCHI</th><th>DIADOMINGO MERDIA</th></tr><tr><td><div><div> Sorteo # 4416 8643 0879 7653  FP  Sorteo # 4416 9812  X2  Sorteo # 2472 7508  Sorteo # 4416 0526 Capricornio  Sorteo # 1290 262  X5</div><div><div> Sorteo # 8371 9238 4567 3967  X2  Sorteo # 7415 7539  X2  Sorteo # 2120 1283  Sorteo # 6174 7099 Capricornio  Sorteo # 1104 428  X2</div></div></div></td><td><div><div> Sorteo # 2535 0 x Jackpot 0 x Match 4+ 5 x Match 4 201 x Afl. 12,00 14-20-23-29-31 Joker 35 Letter L Proximo Jackpot 1.850.000,-</div><div><div> Sorteo # 6622 0 x Jackpot 5 x Match 4 134 x Afl. 8,00 11-13-23-24-29 Proximo Jackpot 60.000,-</div><div><div> Sorteo # 0 x Jackpot 0 x match 4 0 x Afl. 500,00 0 x Afl. 50,00 0 x Afl. 15,00 Mega Ball Proximo Jackpot 350.000,- Afl. 450.000,-</div><div><div> Sorteo # </div></div></div></div></div></td><td><div><div> Sorteo # 4417 4888 9083 6862  Fp  Sorteo # 4417 4330  x2  Sorteo # 2473 3304  Sorteo # 4417 5980 Capricorn  Sorteo # 1291 081  x2</div><div><div> Sorteo # 2535 0 x Jackpot 0 x Match 4+ 0 x Match 4 0 x Afl. 12,00 Joker Letter Proximo Jackpot 1.850.000,-</div><div><div> Sorteo # 6623 0 x Jackpot 4 x Match 4 82 x Afl. 8,00 01-15-20-25-29 Proximo Jackpot 63.000,-</div><div><div> Sorteo # 0 x Jackpot 0 x match 4 0 x Afl. 500,00 0 x Afl. 50,00 0 x Afl. 15,00 Mega Ball Proximo Jackpot 350.000,- Afl. 450.000,-</div><div><div> Sorteo # </div></div></div></div></div></div></td></tr></table></div></div>				MERDIA	ANOCHI		DIADOMINGO MERDIA	<div><div> Sorteo # 4416 8643 0879 7653  FP  Sorteo # 4416 9812  X2  Sorteo # 2472 7508  Sorteo # 4416 0526 Capricornio  Sorteo # 1290 262  X5</div><div><div> Sorteo # 8371 9238 4567 3967  X2  Sorteo # 7415 7539  X2  Sorteo # 2120 1283  Sorteo # 6174 7099 Capricornio  Sorteo # 1104 428  X2</div></div></div>	<div><div> Sorteo # 2535 0 x Jackpot 0 x Match 4+ 5 x Match 4 201 x Afl. 12,00 14-20-23-29-31 Joker 35 Letter L Proximo Jackpot 1.850.000,-</div><div><div> Sorteo # 6622 0 x Jackpot 5 x Match 4 134 x Afl. 8,00 11-13-23-24-29 Proximo Jackpot 60.000,-</div><div><div> Sorteo # 0 x Jackpot 0 x match 4 0 x Afl. 500,00 0 x Afl. 50,00 0 x Afl. 15,00 Mega Ball Proximo Jackpot 350.000,- Afl. 450.000,-</div><div><div> Sorteo # </div></div></div></div></div>	<div><div> Sorteo # 4417 4888 9083 6862  Fp  Sorteo # 4417 4330  x2  Sorteo # 2473 3304  Sorteo # 4417 5980 Capricorn  Sorteo # 1291 081  x2</div><div><div> Sorteo # 2535 0 x Jackpot 0 x Match 4+ 0 x Match 4 0 x Afl. 12,00 Joker Letter Proximo Jackpot 1.850.000,-</div><div><div> Sorteo # 6623 0 x Jackpot 4 x Match 4 82 x Afl. 8,00 01-15-20-25-29 Proximo Jackpot 63.000,-</div><div><div> Sorteo # 0 x Jackpot 0 x match 4 0 x Afl. 500,00 0 x Afl. 50,00 0 x Afl. 15,00 Mega Ball Proximo Jackpot 350.000,- Afl. 450.000,-</div><div><div> Sorteo # </div></div></div></div></div></div>																													
MERDIA	ANOCHI		DIADOMINGO MERDIA																																				
<div><div> Sorteo # 4416 8643 0879 7653  FP  Sorteo # 4416 9812  X2  Sorteo # 2472 7508  Sorteo # 4416 0526 Capricornio  Sorteo # 1290 262  X5</div><div><div> Sorteo # 8371 9238 4567 3967  X2  Sorteo # 7415 7539  X2  Sorteo # 2120 1283  Sorteo # 6174 7099 Capricornio  Sorteo # 1104 428  X2</div></div></div>	<div><div> Sorteo # 2535 0 x Jackpot 0 x Match 4+ 5 x Match 4 201 x Afl. 12,00 14-20-23-29-31 Joker 35 Letter L Proximo Jackpot 1.850.000,-</div><div><div> Sorteo # 6622 0 x Jackpot 5 x Match 4 134 x Afl. 8,00 11-13-23-24-29 Proximo Jackpot 60.000,-</div><div><div> Sorteo # 0 x Jackpot 0 x match 4 0 x Afl. 500,00 0 x Afl. 50,00 0 x Afl. 15,00 Mega Ball Proximo Jackpot 350.000,- Afl. 450.000,-</div><div><div> Sorteo # </div></div></div></div></div>	<div><div> Sorteo # 4417 4888 9083 6862  Fp  Sorteo # 4417 4330  x2  Sorteo # 2473 3304  Sorteo # 4417 5980 Capricorn  Sorteo # 1291 081  x2</div><div><div> Sorteo # 2535 0 x Jackpot 0 x Match 4+ 0 x Match 4 0 x Afl. 12,00 Joker Letter Proximo Jackpot 1.850.000,-</div><div><div> Sorteo # 6623 0 x Jackpot 4 x Match 4 82 x Afl. 8,00 01-15-20-25-29 Proximo Jackpot 63.000,-</div><div><div> Sorteo # 0 x Jackpot 0 x match 4 0 x Afl. 500,00 0 x Afl. 50,00 0 x Afl. 15,00 Mega Ball Proximo Jackpot 350.000,- Afl. 450.000,-</div><div><div> Sorteo # </div></div></div></div></div></div>																																					





**Cas Di Cultura**

Vondellaan 2 Aruba  
297-582-1010

**F A D A**

Campanastraat 5 Aruba  
297-583-2999  
297-583-9610

**F A V I**

Primavera 233 Aruba  
297-582-5051  
297-582-5222

**F E P O**

Engelandstraat 15 Aruba  
297-583-1016  
297-583-6607

**Fundacion Contra  
Violencia Relacional**  
Tel: 583-5400

**Fundacion Autismo  
Aruba**

Irenestraat 21 Aruba  
297-588-1179

**Fundacion Pa Nos  
Muchanan**

Cumana 2 Aruba  
297-583-4247

**Fundacion Tel Pa  
Hubentud**

Wilhelminastraat 19  
Aruba  
297-588-6138

**Koningin Wilhelmina  
Fonds**

Spinozastraat 9 Aruba  
297-582-0412

**Mary Joan Foundation**

Sabana Blanco 8 Aruba

297-588-9999

**Rode Kruis Aruba**

Pedro Gallegostraat 14  
Tel. 297-582-2219

Fax 588-3376

**Famia Planea (SBVO)**

Avenida Milio J Croes 17  
B Aruba

297-588-9591

www.famiaplanea.org  
famiaplanea@hotmail.com

**Stichting Fundacion  
Guia Mi**

George Madurostraat 34  
297-582-0088

**Y M C A**

Calbasstraat 1 Aruba  
297-582-3072

**AL-ANON group**

Sabana Liber #8, Noord  
(close to the hotels)  
Tel: 736-2952 or  
593-7081



**Dokter na warda**

**Oranjestad**    **San Nicolas**  
**Hospital**        **Imsan**  
7:00 pm / 10:00 pm    **24 ora**

**Botica na warda**

**Oranjestad:**        **San Nicolas:**  
Central                Aloe  
Tel. 585 1965        Tel. 584 4606

**EMERGENCIA**        **911**

**POLIS**

**Oranjestad**        **100**  
**San Nicolas**        **104**  
**Santa Cruz**        **105**  
**Noord**                **107**  
**Tip Line**            **11141**  
**Brandweer**        **115**  
**Ambulance**        **911**  
**Hospital**            **527-4000**  
**Imsan**                **524-8833**  
**Warda Costa**        **913**  
**Seguridad Nacional**    **11911**  
**Cruz Cora**        **582-2219**

**BOTICA**

**Aloe**                **584-4606**  
**4 Centro Medico**    **584-5794**  
**Central**            **585-1965**  
**Dakota**            **588-7364**  
**Del Pueblo**        **582-1253**  
**Eagle**              **587-9011**  
**Kibrahacha**        **583-4908**  
**Maria**              **585-8145**  
**Di Servicio Noord**    **586-4606**  
**Oduber**            **582-1780**  
**Paradera**        **588-6638**  
**San Lucas**        **584-5119**  
**San Nicolas**        **584-5712**  
**Santa Anna**        **586-8181**  
**Santa Cruz**        **585-8028**  
**Sero Preto**        **584-4833**  
**Trupial**            **583-8560**

**UTILIDAD**

**Setar**                **117**  
**Web**                **525-4600**  
**Elmar**              **523-7147**

**FUNERARIA**

**Aurora**              **588-6699**  
**Royal Funeral H.**    **586-4444**  
**Ad Patres**        **584-2299**  
**Olive Tree**        **584-8888**

**Servicio di Taxi**

**Aruba Transfer Tour &  
Taxi C.A.**  
Tel: 582 2116 / 582 2010

**Taxi Adres Services (24h)**  
Tel. 587 5900

**A1 Taxi Services Aruba**  
Tel: 587-8850  
Tel: 280-2828  
Whatsapp: 592-7024

**Lodo, cerbes y placa:  
Campeonato anual di carga  
bo pareha ta atrae parehanan  
competitivo na Maine**



(AP) – **Un evento anual involucrando sushi, cerbes y placa un biaha mas a atrae decenas di competidor emocionado na un resort di ski na Maine diasabra.**

Mas di 30 pareha a competi den North American Wife Carrying Championship, un careda di 254 meter durante cual competidornan ta core den awa, ta bula riba balonan y cana door di lodo mientras nan ta carga nan casa manera un saco di batata.

Origen di e deporte aki no ta exactamente politicamente corecto. E ta basa riba un leyenda di Finlandia di siglo 19 involucrando un homber conoci manera “Ronkainen the Robber,” ken su gang tabata conoci pa horta na pueblonan y bay cu e muhenan carga, segun un di e splicacionnan inclui riba e website wife-carrying.org.

Tradicionalmente, e evento aki tin competidornan masculino ta carga un muhe. Riba diasabra, e parehanan cu competi no mester ta casa ni tampoco mester ta un homber cargando un muhe.

Un di e participantenan, esun cargando e pareha, tabata bisti manera Mr. Incredible y su casa tabata bisti completamente na ros. Nan y otronan a ricibi apoyo di audiencian-

an di ambos banda na e curso situa na Sunda River Ski Resort. Mayoria a logra nabega e seronan yen di yerba, nan partner a bula baha prome cu nan a bolbe uni y sigui nan caminda.

Mayoria di e participantenan a usa e tecnica den cual e casa ta carga manera un tas - boca abao - pa garantiza cu e mannan di esun coriendo ta liber pa un agilidad mas aumenta. Cu sonrisa, e competidornan ta caba muha y tur na lodo.

E campeon ta bay cu e peso di su casa den cerbes y 5 bi-aha e casa su peso den placa. Pa calcula e cantidad cu nan gana, e pareha cu “gana” ta sinta riba un wip-wap pa pisa unda e organisadornan ta balansa e otro banda cu cahanan di cerbes.

“Nos ta bin tur aña pa pasa pret,” Wade Porterfield di Cuba. New York, cu a competi cu su casa, Sara Porterfield a comparti. “Tambe tin un chens chikito cu nos lo gana. Practicamente tur hende ta apoya tur hende y ta un momento hopi dibertido.”



**Pronostico  
di tempo**



**Tempo:**

Temporalmente hopi nubia cu un awasero local.

Temperatura maximo 33 grado Celsius.

Temperatura minimo 27 grado Celsius.

Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 34 pa 39 grado Celsius.

UV index: 10.

Bahada di solo : 6:22 pm.

Subida di solo : 6:30 am.

**Biento:**

Moderado for di direccion oost-noordoost te oost-zuidoost;

forsa 3 te 4 (12 te 30 km/ora, 7 te 16 nudo).

Den dia basta fuerte te posiblemente fuerte den rafaga; forsa 5 te 6 (31 te 50 km/ora, 17 te 27 nudo).

Situacion general di tempo:

Un tropical wave ta moviendo den parti oost di Caribe. E wave aki lo trece aire humedo y instabil den region local cual por induci algun awasero local cu tambe un chance leve pa lamper cu strena durante e periodo di pronostico aki.

**Condicion maritimo/ estado di lama:**

Na partinan proteje di costa: keto, rond di 1 pia.

Na partinan zuid: trankil, 1 pa 3 pia.

Na partinan oost te noordwest di costa: generalmente modera cu olanan alrededor di 4 pa 5, localmente 6 pia



# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1  
Oranjestad, Aruba  
Telephone: (297) 588-6699  
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador,  
mi’n tin falta di nada.  
Den cunucu di yerba berde  
e ta ponemi sosega.  
E ta hibami na awa trankil,  
pa mi bolbe haña forsa”.  
Salmo: 23



Cu profunfo tristeza na  
nos curazon nos ta anuncia  
fayecimento di:

### Sergio T. Maduro

Mihor conoci como: “Papa Theo/ Superman”  
\*23-01-1969 †08-10-2024

Na number di su:

Casa:  
Carmen Maduro Bonalde

Mama:  
Fransisca Maduro

Tata:  
Mario Maduro

Yiunan:  
Milenne Maduro  
Serge Maduro & Gritsanne Maduro  
Shandrea Maduro  
Emeli Bonalde  
María Bonalde  
Robert Bonalde

Manera yiu:  
Errol Salazar

Mama di su yuinan:  
Sheila Tromp

Rumannan:  
Marion & Famia  
Sharole & Famia  
Romulo & Famia  
† Robertino  
Angelo & Famia  
Donald & Famia  
Arnold & Famia  
Anouschka & Famia

Nieto/nietanan;  
Serganne, Sergion, Sheilane, Shadday, Matthew,  
Thiago, Paula, Kethleen & Kiara

Amigo nan di cas:  
Johnny, Balentino, Gabriel, Toni & Albert (Flaco)

Sobrino, sobrina, prima, primo, tanta, omo y amigo di  
beach

Nos Disculpa si den nos tristeza nos por a lubida  
cualquier famia of conocer.

Acto di despedida lo tuma lugar na Aurora Funeral  
Home Dialuna 14 di Oktober 2024 di 2or pa 4or di  
atardi. Cremashon lo tuma lugar den seno familiar.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi  
bishita di condolencia na cas.

# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1  
Oranjestad, Aruba  
Telephone: (297) 588-6699  
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Dios ta amor... y amor ta Dios,  
maske mi no ta na e mundo aki,  
tur dia lo mi ta banda di boso  
Curazon, mi por stens di loke  
Señor ta hasi”  
Salmo 33



Cu dolor na nos curason, pero  
conforme cu boluntad di Dios,  
nos ta participa fayecimento di  
nos mama stima:

### Sra. Albertina Franken

Cariñosamente yama “Betty”  
\*07-08-1938 - †07-10-2024

Na number di su yuinan:

†Harold Quant y Pura Quant-Paredes  
Ustica Franken-Quant y Hubert Franken  
Patricia de Nobrega-Quant y Andy de Nobrega  
Vivian Figaroa-Quant y José Figaroa  
Yvonne Geerman-Quant y Dennis Geerman  
Marusha Tromp-Quant y Juanucho Tromp

Tata di su yuinan: †Bartolome Quant

Rumanan:

†Anita Webb-Giel y famia  
†Agrepina Maduro y famia  
†Rosa Franken y famia  
†Seferina Simileer y famia  
†Brigida Gomez y famia  
†Pedro Franken y famia  
†Gregorio Franken y famia

Cuña:

Margot y Eddy Thodé y famia

Cuña:

Margot y Eddy Thodé y famia

Manera yiu:

Fernando “Paisa” Reyes y famia

Primo y Primanan, sobrino y sobrinanan, y tur ihanan  
cu e stima en especial Rafael y Astrid Webb-York, dr.  
Edwin de Cuba y Maria Ruiz, Maria de Cuba, Berna-  
detta Gomez, Judith Franken y bisñanan, amigonan di  
Cas Cristelle, cuidadornan en especial Ray y Lidia, su  
dokternan di cuido dr. E. de Cuba, dr. van Horenbeeck,  
dr. Waterloo, dr. Van Ool.

Nieto (a) nan y bisanieto (a) nan:

Valery Quant y yuinan, Sameh y Mehzen Labadie  
Kristel Moreta-de Nobrega y Sergio Moreta y yuinan,  
Lea y Sasha  
Jennifer Arends-Reyes y Ricky Arends y yiu Charlotte  
Curt de Nobrega y Leslie de Nobrega Molano-Castillo  
y yiu, Courtney  
Kathleen Sajwani-Figaroa y Baharat Sajwani y yuinan,  
Kiaan y Kiara  
Dennis Jr. Geerman  
Jurney Tromp

Cuidadornan: Sandra Saquinga, Elisa Romero, Narlis  
Alarcon, Lina Pardo, Coleta Zschuschen.

Demas Famia: Quant, Franken, de Nobrega, Figaroa,  
Geerman, Tromp, Webb-Giel, Maduro, de Cuba, Ruiz,  
Simileer, Gomez, Wernet, Labadie, Moreta, Arends,  
Molano-Castillo, Sajwani, Thodé, de Windt, Pourier,  
Vrolijk, Orman, Reyes

Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un of  
otro famia of conocer.

Ta invita pa despedida y acto di entiero cu lo tuma lugar  
na:

Misa Pro-Cathedral San Francisco di Asis na Playa

Fecha: diamars 15 di october 2024

Orario: 2’or pa 4’or di atardi, despues ta sali pa santana  
Catolico na Noord.

Nos ta lamenta cu despues di entiero no ta ricibi bishita  
di condolencia na cas.

# Aurora

## Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1  
Oranjestad, Aruba  
Telephone: (297) 588-6699  
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Lagrima y flornan por seca, su  
recuerdonan y tur loke el a haci y  
significa pa nos, lo keda graba pa  
semper den nos mente y curason.  
“Cerca Dios mi alma ta na paz, ta  
di DJ’E mi salvacion ta bin”  
Salmo 62:1



Cu dolor na nos curason, nos ta  
participa fayecimento di nos ser  
stima:

### Juan R. Tromp

Cariñosamente yama “Tata, Robby of Juancho”  
\*27-12-1946 - †01-10-2024

Na number di su:

Mayor: †Victoriana “Viola” Tromp  
Casa: Glenda Tromp-Franken

Yiunan:

Anuar Tromp & Esmeralda Loopstok  
Melissa Tromp & Nelson Gomes

Nieto- & nietanan:

Melienny Kock & Rowald Tromp  
Christiaan Boekhoudt & Daniela Rodriguez  
Melitza Kock & Christopher Jeanlouis  
Suziënne Tromp & Gregorio Chung  
Suquiënne Tromp, Melison Tromp & Melisjon Gomes  
Sujenne Croes & Greg Omar Bernabela & yuinan  
Nelisha Gomes, Zairon Gomes & Mackenzie Williams

Bisanietonan: Melvin & Marvin

Rumannan:

†Theresita Tromp  
†Jacintho & Andresita “Shita” Tromp-Maduro  
Joaquin Tromp y famia  
Vicky Tromp

Sobrinanan:

Samara Tromp y yuinan  
Samantha Tromp  
Kim Maduro & famia

Sua y cuñanan:

Maiky Franken & Flora & famia  
Coby Franken & †Diana & famia  
Rudolf “Dufi” Franken & Maria  
†Felipe “Fechi” Franken  
Edwin “Tienchi” Franken  
Carlos & Myrtha Franken-Vrolijk & famia  
Rosa & Robert Sint Jago-Franken & famia  
†Florencio Franken & famia  
†Francisco “Paco” & Doris Franken-Peralta & famia  
Omonan:  
†Efrain & Lou & famia  
†Augustin Maduro & famia  
Iha: Nanette Croeze & famia  
Amigo di cas: Emiterio “Buchi” & Elsa Croes & famia  
Primo- y primanan, comper- y comernan, bisñanan,  
ex-coleganan di trabow: Watco, Safecom, Arubabank,  
compañeronan di Dialyse.

Demas famia: Tromp, Franken, Gomes, Loopstok,  
Boekhoudt, Kock, Rodriguez, Jeanlouis, Chung, Croes,  
Bernabela, Croeze, Williams, Maduro, Ras, Peralta, Sint  
Jago, Vrolijk, Kwidama, Werleman, Wever, Geerman.

Ta invita pa acto di condolencia y entiero cual lo tuma  
lugar na Misa Inmaculada Concepcion na Sta Cruz,  
diamars 15 di October 2024 di 1:30 pa 4’or di atardi.  
Nos disculpa pero despues di entiero nos no por ricibi  
bishita di condolencia na cas.

Perdona nos si den nos tristesa nos por a lubida alguna  
famia of conocer.



# Aurora

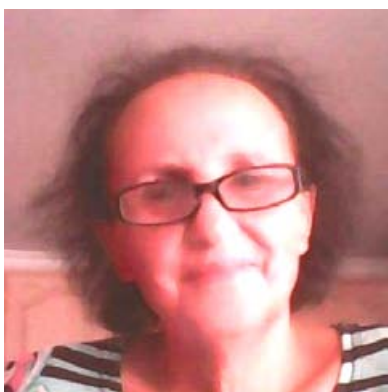
## Royal Pray

### Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1  
Oranjestad, Aruba  
Telephone: (297) 588-6699  
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

A algunas persona las amamos toda la vida....  
A otras aún después....

Con dolor en nuestro corazon, anunciamos el  
fallecimiento de:



**Sra. Cecilia I. Pillado - Leone**  
\*21-10-1946 - †10-10-2024

En nombre de su:  
Esposo: Giorgio Leone

Hijos: Diego Jorge Leone  
Marianina Leone  
Luna & Kiara

Yernos:  
Noella Bianchi  
Roger Peterson

Nietos:  
Delfina Leone  
Francisco Diego Leone  
Agustina Leone  
Julieta Leone  
†Gauchita, †Captain Morgan, Jerry, Negrita,  
Smokey, Moro, Milo, Monita, Fenix

Demás familia y amigos

Les invitamos para el acto de condolencia/  
despedida que tomara lugar el lunes 14 de  
octubre 2024 en Aurora Funeral Home de 7 a 9  
de la noche.

Acto de cremación tomara lugar después.

Después de la cremación no recibirán visitas de  
condolencia en casa.



WWW.BONDIA.COM

## Merca ta bay manda sistema di defensa misil y trupa na Israel

(AP) — Merca ta bay manda un batería Terminal High Altitude Area Defense (THAAD) pa Israel, hunto cu e trupanen necesario pa oper'e, segun Pentagono a bisa ayera, hasta mientras Iran a adverti Washington pa tene forsan militar Mericano pafo di Israel.

Maj. Gen. Pat Ryder, vocero di Pentagono, a bisa den un declaración cu Secretario di Defensa, Lloyd Austin a autorisa e despliegue di e batería THAAD riba dirección di presidente Joe Biden. El a bisa cu e sistema ta bay yuda reforsa defensa aereo di Israel despues di e atakenan cu misil balístico contra Israel na april y october.

E entrega di e sistema sofisticada di defensa misil ta trece riesgo di inflama mas ainda e conflicto den Medio Oriente, a pesar di esfuersonan diplomático amplio pa evita un guerra total. E advertencia Irani a bin den un post riba e plataforma social X, pa largo asocia cu minister di Exterior, Abbas Araghchi, kende a nota e reportahenan anterior cu Merca tabata considerando e despliegue.

Forsanan Israeli y combatientenan di Hezbollah na Libanon ta batayando desde dia 8 di october 2023, ora e grupo terrorista Libanes a cuminsa tira raket door di e frontera pa sostene su aliado Hamas na Gaza. Fin di luna pasa, Israel a lansa un invasión terrestre den Libanon.

Ta kere cu Israel ta preparando un respuesta militar pa e atake di Iran dia 1 di october, unda a lansa alrededor di 180 misil contra Israel.

Den un intercambio breve cu reporteronan prome cu bandona Florida ayera, Biden a bisa cu el a bay di acuerdo pa desplega e batería THAAD “pa defende Is-



rael.” Biden a papia na e MacDill Air Force Base na Tampa despues di un bishita rapido pa mira e daño causa pa Horcan Milton y reuni cu personal di emergencia, residente y lidernan local.

Ryder, den su declaración, a bisa cu e despliegue “ta subraya e compromiso fuerte di Merca pa e defensa di Israel, y pa defende Mericanonan na Israel, di mas atake cu misil balístico di Iran.”

No tabata inmediatamente cla di unda e batería THAAD ta biniendo of ki dia e lo yega. Lt. Col. Nadav Shoshani, un vocero di ehército Israeli, a nenga di duna un cronograma pa su yegada, pero a gradici Merca pa su sosten.

Merca a desplega un di e baterianan den Medio Oriente hunto cu batayonnan Patriot adicional pa reforsa proteccion pa forsan Mericano den e region fin di año pasa despues di e atake dia 7 di october 2023 di Hamas contra Israel. Ryder tambe a bisa cu Merca a manda un batería THAAD na Israel na 2019 pa training.

Tampoco ta inusual pa Merca tin un cantidad limita di trupa na Israel, cual Merca ta considera un aliado regional clave. Generalmente tin un cantidad chikito di forsan eynan consistente-

mente, como tambe desplieguan rotario rutina pa training y ehercicio.

E THAAD ta bay agrega otro capa na e defensa aereo ya significativo di Israel, cu ta inclui sistemanan separa diseñá pa intercepta menasanan di largo, medio y corto rango. Israel recientemente a retira su sistemanan Patriot traha na Merca despues di decadas di uso.

Segun un rapport na april di e Servicio di Investigacion Congresional, ehército Mericano tin siete batería THAAD. Generalmente, cada un ta consisti di seis launcher riba truck, 48 interceptor, ekipo di radio y radar, y ta rekeri 95 soldad pa oper'e.

THAAD ta ser considera un sistema complementario na e Patriot, pero por defende un area mas amplio. E por dal su obhetivonan na rangonan di 150 pa 200 kilometer, y ta ser usa pa destrui menasa di misil balístico a corto y medio rango, y rango intermedio limita, cu ta sea paden of pafo di atmosfera. Agencia Mericano di Defensa di Misil ta responsable pa desaroya e sistema, pero e ta opera pa Ehército. Un di ocho sistema a keda financia y ordena, y ta spera cu e lo ta riba e campo proximo año.





## Myanmar: Detencion nobo ta rebiba preocupacion di posibel tortura contra manifestante politico no-violento

(AP) – Preocupacion tabata aumentando diabierna cu 2 activista no-violento cu a opone e mando militar na Myanmar ta den riesgo halto di tortura despues di ta deteni durante inval cu a sosode siman pasa na Yangon, e pais su ciudad mas grandi.

Paing Phyto Min, di 27 aña, miembro lider di AJAY – Anti-Junta Alliance Yangong – y Shein Wai Aung, un participante den manifestacionnan pacifico, a keda deteni por separa riba diaranson anochi segun un di AJAY su lidernan Nan Lin a conta The Associated Press.

El a bisa cu 4 otro activista hoben tambe a keda deteni oranan despues di a participa den un protesta breve na Yangon contra prijsnan di vivienda halto y servicio militar obligatorio.

E detencionnan ta un recordatorio cu te hasta mientras e ehército ta cherche combate



arma contra e guerrillanan pro-democracia y rebeldenan etnico den partinan rural y remoto, tambe nan ta busca manera di tuma accion contra oposicion den areanan urbano grandi.

AJAY su Nan Lin a bisa cu e ta preocupa cu e manifestantenan deteni ta den riesgo halto di tortura di parti di e autoridadnan cu haci e interrogacion. El

a bisa cu Paing Phyto Min y Shein Wai Aung a ser manda un centro di interrogacion y no tin ningun contacto cu ningun di e detenidonan.

Gruponan cu ta boga pa derechonan humano y media, incluyendo The Associated Press a reporta di manera extenso tocante e uso di tortura riba e detenidonan.

Riba su pagina di Facebook, AJAY riba diahuebs a pensa riba e comunidad internacional y Myanmar su comite di welga ta pone presion riba e gobierno militar pa salvaguardia e manifestantenan expresando preocupacion particular pa Paing Phyto Min.

Paing Phyto Min ta conoci pa e rol cu e tabatin den un grupo di hobennan cu a duna presentacion na Thangyat, un forma di arte Burmes tradicional den cual e participantenan

ta presente poesia di satira y canticanan.

El a keda deteni den 2019 conhuntamente cu 3 otro persona despues di tuma parti den presentacion di Thangyat bisti como soldaat. El a ser sentencia na 6 aña den prizon pa sedicion, sinembargo a keda libera den 2021 bao un amnistia en masse.

Manifestacionnan no-violento tabata e forma principal di manifestacion inmediatamente despues cu ehército a tuma e mando for di e gobierno eligi di Aung San Suu Kyi den februario. Despues cu e forsanan di seguridad a suprimir nan cu forza letal, varios oposicion di ehército a lansa resistencia arma y hopi di e pais awo ta den pleitamento.

“Manifestacion den Myanmar awendia no ta mescos cu e tabata antes. Cualquier persona

involucra den cualquier tipo di rebeldia contra e ehército ta enfrente sentencianan largo di detencion, tortura y otro maltrato te cu morto den custodia,” Joe Freeman, e investigador di Myanmar pa Amnesty International a declara.

Den Myanmar su sistema di prizon, tin tiki speranza di trato husto, no tin transparencia y tin condicionnan extremadamente bao e standard. Centronan di interrogacion, unda e dos activistanan aki probablemente ta deteni, tambe a sitionan conoci di abuso unda tortura a ser usa pa extrae informacion prome cu e acusacionnan ta formalmente treci dilanti.

Segun Assitance Association for Political Prisoners, cual ta mantene record di detencion y mortonan, cu por lo menos 5,800 persona cu a ser asesina y 27,529 persona a keda deteni pa e forsanan di seguridad desde cu e ehército a tuma over.

Despues di e accion contra demostracionnan di caya den 2021, manifestacionnan a bira menos den cantidad y usualmente ta tuma forma di ‘flash mob.’

E manifestantenan ta reuni rapidamente, cargando bandera of poster y ta grita den coro e golpe di estado di e gobierno militar y e liberacion di e lidernan civil cu actualmente ta bao detencion. Nan ta separa despues di algun minuut pa asina minimalisa e posibilidad di confrontacion cu polis of soldaat.



## Lider Polaco tin plan di suspende derecho di asilo mientras e pais ta enfrente presion na frontera di Bielorrusia

(AP) – Polonia su lider a bisa diasabra cu e tin plan di temporalmente suspende e derecho pa asilo como parti di un politica di migracion nobo, señalando na su supuesto abuso di parti di e bisña Bielorrusia y Rusia.

Prome Minister Donald Tusk a bisa cu “e estado mester bolbe na 100% di e control riba ken ta drenta y sali for di Polonia,” y cu un suspension teritorial di e derecho pa asilo lo ta parti di un strategia cu lo keda presenta na un reunion di Gabinete diamars, agencia di noticia Polaco PAP a re-

porta.

E no a duna mas detaye tocante esaki, pero si a bisa na un convencion di Civic Coalition cu “nos lo reduci migracion ilegal na Polonia na un cantidad minimo.”

Polonia tin desde 2021 ta lucha cu presion migratorio na su frontera cu Bielorrusia. Gobiernonan sucesivo di Polonia a acusa Bielorrusia y Rusia di atrae migrantenan di Medio Oriente y Africa pa desestabilisa West.

Tusk a señala supuesto mal uso di e derecho pa asilo “di

parti di (President di Bielorrusia Alexander) Lukashenko, (President di Rusia Vladimir) Putin, traficantenan y contrabandistanan di hende. Con e derecho pa asilo ta usa actualmente ta den contradiccion completo di e idea di derecho pa asilo.”

El a bisa cu e lo exige reconocimiento di e decision tocante derecho di asilo for di e Union Europeo, PAP a reporta.

Tusk su comentarionan a bini despues cu Minister di Exterior Radek Sikorski a bisa riba diahuebs cu Polonia lo



haci su regulacionnan di visa mas estricto, aumentando e negacion di solicitudnan. E decision aki ta bini despues

di un investigacion tocante e scandal ‘cash-for-visas’ bao e pais su gobierno anterior.



## Oficial di Nacionnan Uni ta pidi pa proteha waf y aeropuerto di Libanon memey di ofensiva di Israel

(AP) – Un funcionario alto di Nacionnan Uni a bisa durante un bishita na Beirut diasabra ultimo cu e ta preocupa pa e posibilidad cu e wafnan y aeropuerto di Libanon ta for di servicio, loke ta conduci na consecucionnan serio pa e suministro di cuminda di e pais, den un momento cu Israel ta sigui cu su ofensiva contra e grupo terrorista Libanes, Hezbollah.

“Loke mi a mira y tende awe ta devastador, pero e sintimento ta cu esaki por bira mucho pio, y esey mester evita,” asina Carl Skau, director ejecutivo suplente di e Programa Mundial di Alimento di Nacionnan Uni (WFP), a bisa durante un entrevista cu The Associated Press.

El a pidi pa “tur esfuerso diplomatico posibel pa purba haya un solucion politico” pa e guerra y pa e liñanan di suministro keda habri.



“Nos tin preocupacionnan grandi y tin hopi di nan, pero un di nan ta, de hecho, cu nos mester di e wafnan y nos mester di e rutan di suministro pa por sigui opera,” Skau a bisa.

Na Gaza, caminda Israel ta bringando un guerra cu Hamas desde cu e grupo militante Palestino a lansa un incursion mortal den sur di Israel un aña pasa, hamber a

aumenta mientras organizacionnan humanitario ta keha di obstaculonan grandi pa haya cuminda y otro suministro pa e area blokia.

Skau ta kere cu autoridadnan

Israeli a “compromete” pa no pone wafnan y aeropuerto di Libanon for di servicio.

Den e ultimo simannan, Israel a intensifica su atakenan aereo y a lansa un invasion riba tera den Libanon.

Alrededor di 1.2 miyon hende ta desplasa na Libanon, segun calculacionnan di gobierno, di cua alrededor di 200.000 ta kedando den refugionan colectivo, caminda WFP ta provee nan cu cuminda.

Skau a señala cu prijsnan di alimento ya a subi a consecuencia di e conflicto, aunke e unico aeropuerto internacional di Libanon y su wafnan maritimo principal ta keda operacional. WFP tabatin suficiente cuminda pa suministra un miyon hende—mas o menos un di cinco parti di e poblacion Libanes—pa un luna, pero awor ta purbando di construi suministro cu por alimenta asina tanto hende te fin di aña.



(Infobae) – Oficina di Sheriff di Riverside County a informa ayera diadomingo di un homber cu tabatin ilegalmente den su posesion un scopet y un arma di candela carga a keda aresta diasabra ultimo pa e agentenan asigna pa proteha un mitin di Donald Trump na Coachella, California.

Oficialnan cu tabata vigila un puesto di control cerca di e rally a para Vem Miller, di 49 aña di Las Vegas, ora e tabata acercando den un SUV preto.

Despues el a ser transporta pa un centro di detencion local bou di acusacionnan di posesion di un arma di candela carga y un cargador di capacidad halto.

“E incidente aki no a afecta e seguridad di ex-presidente Trump of esnan cu a asisti na

e evento,” e declaracion a bisa.

Oficina di sheriff no a ofrece informacion inmediato tocante e intencionnan di Miller. El a keda liber bou di fianza y ta enfrenta un audiencia den corte dia 2 di januari.

Sinembargo, despues di dos intento di asesinato – un na Pennsylvania, den cua un bala a pasa horea di Trump, y un di dos intento aborta na su cancha di golf na Florida – e aresto a lanta preocupacion.

No tabatin comentario inmediato di ni e campaña di Trump ni e Servicio Secreto di Merca, encarga di proteha funcionarionan halto y candidatonan.

E oficina di e sheriff a bisa cu e lo duna detayenan adicional na un informacion despues. Sheriff di e condado di Riv-

## Polis di California a aresta un homber arma cerca di evento di campaña di Donald Trump

erside, Chad Bianco, a dirigi su mes na e partidarianan di Trump na e manifestacion di diasabra na Coachella.

E decision di Trump pa tene un mitin na California a sorprende analistanan politico, cu ta señala cu e estado ta abrumadoramente Democratico, pero el a atrae un multitud grandi, hasta cu temperaturanan cerca di 100 grado Fahrenheit (38 grado Celsius).

Coachella ta conoci pa su festival anual di musica.

Riba 15 di september, tironan a wordo tira banda di e club di golf di Trump na Palm Beach, Florida. E Oficina Federal di Investigacion (FBI) a confirma cu e evento a ser investiga como un “intento di asesinato” contra e ex-presidente.

E sospechoso, identifica como Ryan Routh, a ser acusa di cargonan federal relaciona cu arma di candela, pa cua e por enfrenta te cu 20 aña di prison.

Durante un audiencia cu a dura djis menos cu dies min-

ut y dirigi pa hues federal Ryon McCabe, fiscalnan a acusa Routh di dos acusacion: posesion di un arma di candela mientras cu ta un criminal condena y tambe pa posesion di un arma di candela cu un number di serie bora.

Momentonan prome cu e aparicion, autoridadnan policial a anuncia cu e rifle AK-47 cu a ser confisca na e sitio y cu cua ta kere cu e sospechoso tabatin intencion di tira riba Trump tabatin su number di serie raspa.

